



Downhill über Stock und Stein

Auf dem "Woodpecker" fegen Radsportler durch den Wald bergab Richtung Stuttgarter Süden

- » **Reisen auf dem Rad:** Degerlocher Ehepaar unterwegs durch Thailand
- » **Stabswechsel:** Heike Prüfer begrüßt neue Geschäftsführerin des Frauenkreises
- » **Fit bis ins hohe Alter:** Aktive Senioren der Sportgruppe Himmelsbach



Schimmelhüttenhocketse
Kult-Veranstaltung
mit Hocketse im
Scharrenberg

CAFÉ OLÉ

Kuchen - Suppen & Eintöpfe - Bowls - Salate - Toppas - Smoothies - Kaffee - Wein - Frühstück

Mo - Fr 08.00 - 22.00 Uhr
Sa 09.00 - 22.00 Uhr
So & Feiertage 09.00 - 20.00 Uhr

Jeden Tag frisch!

CAFÉ OLÉ

Löffelstrasse 1 | 70597 Degerloch
Tel. 0711 - 99 33 56 73 | www.cafeole.bar

"PFLANZENDOKTOR"

- Pflanzenschutz • Pflanzendüngung
- Fachberatung durch Gartenbau-Ingenieur Jochen Veser



Die Termine:

samstags von 9:30 bis 14:00 Uhr
• 29.6. • 13.7.2019
(Änderungen vorbehalten)

HÖRMANN
Pflanzen-Center Baumschulen
Korinnaweg 52 · 70597 Stgt. (Sonnenberg)
Tel. (07 11) 7 65 76 94 · Fax (07 11) 7 65 74 95
info@hoermann-pflanzen.de · www.hoermann-pflanzen.de



Sie haben Probleme mit Ihrem Computer?

Ich bringe das in Ordnung! Hotline: 0172 742 74 10

Zuverlässig, kompetent und nachhaltig, seit über 30 Jahren. Weiterhin unterstütze ich Sie bei Neuanschaffungen bis hin zur individuellen Einrichtung Ihrer Systeme. Gleichgültig ob Privatperson oder Firmenkunde: Ihr Server, PC, Mac, Tablet, Smartphone oder Netzwerk ist bei mir in den besten Händen. Ich helfe auch bei Problemen mit Software, Email oder Internet.
Thomas Koch · Figarostraße 3 · 70597 Stuttgart · 0711 976 89 32 · mail@it-delfin.de

Achte auf das Kleine in der Welt,

Bestattungen **ROLF**
0711 67321471

das macht das Leben reicher und zufriedener. Carl Hilty

MEISTERBETRIEB

Beste Qualität – pünktlich – zuverlässig

- Fliesen
- Mosaik
- Naturstein
- Altbausanierung
- Balkonsanierung
- Reparaturservice
- Fliesenaustellung



Stelzer Fliesen GmbH · Breitscheidstraße 73 · 70176 Stuttgart
Tel. 0711 / 62 45 38 · www.fliesen-stelzer.de · kontakt@fliesen-stelzer.de

GESUCHT!

Wir vermissen noch immer unseren 3 Jahre alten Kater Rocky!

Das schwarze Fell von Rocky schimmert bei Sonneneinstrahlung leicht bräunlich und seine weiße Pfoten, der weiße Hals und die weiße Schnauze mit schwarzem Punkt rechts, sind besonders auffällig. Wir alle sind unendlich traurig, unsere weinenden Kinder möchten Ihren Liebling zurück haben.
Bitte schauen Sie in Garagen, Kellerräumen, Gartenhäuschen nach, da Katzen dort versehentlich eingesperrt sein könnten und die Tiere sich häufig nicht bemerkbar machen. Sollte unser Kater zugelaufen oder gesehen worden sein, bitte geben Sie uns Bescheid.

Harald Brandenstein, Gabi Engels, Telefon: 0172 21 29 074
Metzinger Straße, 70597 Degerloch

Polsterei **LINDNER** Große Stoff- und Lederauswahl

Wir polstern Ihre Sitzmöbel!

0711 / 722 06 99

Große Falter Straße 31 · Stuttgart-Degerloch
info@lindner24.de · www.lindner24.de

Blaues Auge



Ingo Kluge

Nun haben sich die Blauen zum Saisonende auch noch ein blaues Auge eingehandelt und haben es nicht geschafft, im letzten Moment doch noch den angestrebten Aufstieg in die vierte Liga zu schaffen. Die letzte Chance dazu wurde bei den beiden Relegationsspielen gegen Völklingen und in Alzenau vergeben und sie müssen damit weiter in der Oberliga zwischen Dorfmerkingen und Nöttingen herumdümpeln. Für den einstigen Bundesligisten und Traditionsverein aus Degerloch ein weiterer Tiefpunkt in seiner Geschichte.

Für den Trainer Tobias Flitsch (Bild re.) und den Sportdirektor Martin Braun (Bild li.) heißt es also nicht mehr wie vor der Saison den Daumen rauf, sondern runter. Und die Trennung von beiden ist die logische Folge. Der Trainer entwickelte vor allem in der Rückrunde die Mannschaft nicht weiter, der Sportdirektor überschätzte die Qualität des von ihm aufgestellten Kaders. Da nützte es auch nichts, dass die Blauen als einziges Team der Oberliga unter Vollprofi-Bedingungen trainieren konnten. Im entscheidenden Moment fehlte

die Cleverness und Effizienz, blieb spielerisch wie technisch zu vieles im Argen.

Vor allem in der Schlussphase der Runde gaben die Kickers alle Vorteile aus der Hand, verloren gegen Teams wie Backnang, Ravensburg und selbst den Tabellenletzten Spielberg wertvolle Punkte, scheiterten als Zweiter hinter dem Bahlinger SC auch in der Relegation. Was für ein Armutszeugnis nicht nur für die Blauen, sondern für den Stuttgar-

ter Fußball! Der VfB stieg mit der ersten und der zweiten Mannschaft ab, die Landeshauptstadt schaut in die Röhre. Und auf beiden Seiten fehlte sportliche Kompetenz im Präsidium und im Aufsichtsrat.

Bewundernswert waren und sind lediglich die Fans. Bei den Kickers kamen im Schnitt knapp über 3000 Zuschauer und das ist für die fünfte Liga deutschlandweit ein Rekord. Aber auch auswärts freuten sich die Kassierer, füllten doch die Blauen mit ihren treuen Fans die Kassen. Ob allerdings der Leidensdruck so weitergeht und auch die Sponsoren so intensiv mitziehen, muss sich erst noch zeigen. Rosige Zeiten bei den Blauen sehen jedenfalls anders aus, und nun muss die sportliche Führung endlich die richtigen Entscheidungen treffen.



Foto: ik



Was meinen Sie, liebe Leser, zum Thema „Kickers“? Schreiben Sie uns Ihre Meinung an i.kluge@amw-verlag.de

AUS DEM INHALT

Sonderthema

Best Ager, Fitness, Kosmetik

Geistig jung, gepflegt aussehen und körperlich fit bleiben ist das Lebensmotto vieler Menschen. Kein Wunder also, dass man auch den Ruhestand nach einem langen Berufsleben noch so aktiv wie möglich gestalten möchte.

[mehr] Seite 10

25-jähriges Jubiläum

Milenov Gartenexperten



Goran Milenov lebt seit 46 Jahren in Degerloch und gründete vor einem Vierteljahrhundert seine Firma

für Garten- und Landschaftsbau, die im Gewerbegebiet Tränke ansässig ist. Sein Motto: Lebensräume verschönern, Gärten gestalten und Menschen die Natur ein Stück näherbringen.

[mehr] Seite 14

Mit Rat und Tat

Deutscher Alpenverein

Im Alpin-Zentrum auf der Waldau und in der Servicestelle im Globetrotter an der Tübinger Straße gibt es für Bergsport-Interessierte Unterstützung rund um die Tourenplanung.

[mehr] Seite 16

Diskussion: Parkplätze

Lesermeinung

Parkfläche an der Felix-Dahn-Straße – ein Thema, das unsere Leser bewegt.

[mehr] Seite 16

RHEINZINK DIE BOX MEDIENAGENTUR GMBH

my style

Sanitär-, Heizungs- und Solartechnik, Bauflaschnerei, komplette Bad- und Hausrenovierung, Balkonsanierung, Fliesen u. Natursteine und Kundendienst.

Gert Dreizler GmbH, Mannspergerstraße 22, 70619 Stuttgart, Telefon (0711) 44 54 38 dreizler-gmbh.de

LEUTE

Top 100



Seinen größten Erfolg als Tennis-Profi feierte Waldau-Spieler **Yannick Maden**, als er sich bei den French Open in Paris zuerst in der Qualifikation durchsetzte und dann in der ersten Runde den Belgier Kimmer Coppejans klar besiegte. Wohl unterlag er danach dem Sandplatzkönig Rafael Nadal, durfte sich aber über ein Preisgeld von 87 000 Euro und den erstmaligen Vorstoß unter die ersten 100 der Weltrangliste freuen. Nach Wimbledon und den US-Open im vergangenen Jahr war Roland Garros für das 29-jährige Aushängeschild des TEC Waldau nun die dritte Hauptfeld-Teilnahme bei einem Grand-Slam-Turnier. „Mein Ziel war die Top 100 und ich freue mich, beim bedeutendsten Sandplatz-Turnier der Welt diesen Traum verwirklicht zu haben“, so Tennisprofi Maden.

Helfer-Typ



Es gibt Menschen, die gerne helfen – weil sie selbst vom Leben belohnt wurden. „Mir ging es immer gut, da gibt man gerne auch was zurück“, sagt **Werner Epple**. Und jeder hilft eben, wie er kann. Der ehemalige Gastronom, der die Vereinslokale SV Hoffeld und TSV 07 Stuttgart sowie das „Gasthaus zum Hirsch“ bewirtschaftete, kann gut kochen. Und mit diesen Künsten hat er im vergangenen Jahr die Gäste der Kreisdiakonie bei ihrem Mittagstisch im evangelischen Gemeindehaus am Agnes-Kneher-Platz verwöhnt. Bei der Verabschiedung des langjährigen Leiters Rainer Metzger erinnerten sich die Gäste wieder an Epples Kochkünste. Und so hat er Anfang Juni wieder die Kochschürze umgeschürzt und im Gemeindehaus ein dreigängiges Menü gezaubert.

Ein Abend mit Busch

» **Alte Scheuer** Die CDU Degerloch, der Förderverein Degerloch e.V. und die CDU Stuttgart laden ein zu einem vergnüglichen Abend mit bekannten und unbekanntenen Werken von Wilhelm Busch am Dienstag, 9. Juli, 19 Uhr. Busch und die CDU? Sehr passend, hat Busch doch schon vor 150 Jahren gesellschaftliche Schiefereien sehr schwarz humoristisch skizziert.

Mit dem Rad durch Thailand

Sigrid und Karl Heinzelmann aus Degerloch gönnten sich etwas Besonderes und haben Thailand in Südostasien mit dem Rad bereist.

Seit 38 Jahren betreiben die Eheleute Heinzelmann das Antiquariat „Heinzelmännchen“ in der Karl-Pfaff-Straße und wechseln sich bei den täglichen Radtouren dorthin ab. Irgendwann haben beide dabei festgestellt, dass es, neben dem Spaß, noch ein ganz anderes Erlebnis sein würde, mit dem Rad auf große Reise zu gehen. Und so schmiedeten beide Pläne für ihre künftigen Urlaube mit dem Fahrrad.

Inzwischen haben die Reisebegeisterten bereits einige größere Touren unternommen. Dass Thailand von Januar bis März auf dem „Urlaubszettel“ stand, lag nahe. „Wir wollten dem Winter entfliehen und haben uns nach reiflicher Überlegung für Thailand entschieden“, sagt die rüstige Degerlocherin. Ihr Mann ergänzt: „Und außerdem ist es dort schön heiß.“

Im Jahr 2006 waren die Eheleute schon einmal im Norden Thailands. Das machte neugierig, das ganze Land zu bereisen. Die beiden Raderprobten kennen sich mittlerweile in der Welt ganz gut aus. „Wir waren schon in China, in den USA, in Kanada, Griechenland, im ukrainischen Rajon Uman und sind an der Donau bis ans Schwarze Meer und wieder



AUFGESCHNAPPT

„Mein Mann hat bereits mit sechs Jahren sein erstes Buch geschrieben. Es wurde sechs Mal vervielfältigt.“

Ex-Filderschul-Rektorin Helgard Wolterreck bei der Geburtstagsfeier ihres Mannes

In Teil I werden die „eiskalten Geschichten“ aufgegriffen, mit denen Busch die soziale Kälte

zum Ausdruck bringt. Teil II widmet sich den Lausbubengeschichten. Eintritt: 7 Euro.



Den Degerlochern erschlossen sich faszinierende Landschaften. Fotos: cf

zurück gefahren.“ Thailand gelte eigentlich als Durchgangsland von radelnden Weltreisenden. „Für uns war aber die Motivation für diese Reise, dass wir das Land kennenlernen wollten“, sagt Karl Heinzelmann. So ging es von Phuket, einer von Regenwald bedeckten Insel im Süden Thailands, nach Bangkok, das waren meistens zwischen 65 und 70 Kilometer pro Tag. Die Strecke dazwischen wählten sie spontan abhängig von der Temperatur, die schon mal auf 35 bis 38 Grad stieg. Mit den Einwohnern haben beide positive Erfahrungen gemacht:

„Man trifft überall Menschen, die sehr interessiert, neugierig, freundlich und hilfsbereit sind.“ Verständigt haben sich die beiden Degerlocher auf thailändisch, zur Not auch schon mal gestikulierend. Beeindruckt haben sie die vielen bunten Tempel, ebenso wie die zahlreichen Essensstände, die oft nicht einmal hundert Meter voneinander entfernt sind. Die thailändische Gastfreundschaft ist den Heinzelmanns für immer in Erinnerung. Oft wurden sie eingeladen, „weil die Einwohner es so toll fanden, dass wir als Touristen mit dem Rad zu ihnen in die Ortschaft kamen“.



Die Heinzelmanns im Antiquariat.

Nach all den Erlebnissen bei ihren Reisen sind Sigrid und Karl Heinzelmann der Überzeugung, dass Reisen mit dem Rad von den Sorgen des Alltags befreien kann. „Man kann fremde Menschen kennenlernen und dabei auch bei ihnen einen Eindruck hinterlassen.“

Moritz Riedacher

EINKAUFEN IN DEGERLOCH

- ... hält den Stadtbezirk attraktiv
- ... kurze Wege & persönliche Beratung
- ... bewusst einkaufen und vom Service profitieren
- ... Chancen für Handel, Handwerk, Gastronomie & Dienstleistung
- ... fördert die Ausbildung und sichert Arbeitsplätze



WERBEGEMEINSCHAFT
DEGERLOCH



MILENOV
GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU

Wir sind Ihr Partner für alle Arbeiten um Haus und Garten.
Gestalten • Bauen • Pflanzen • Pflegen • Schützen

Investieren Sie in einen gesunden und professionell gestalteten Garten und setzen Sie dabei auf unsere langjährige Erfahrung im Garten- und Landschaftsbau.

Besuchen Sie uns auf unserer Internetseite www.milenov.de

Milenov Garten- und Landschaftsbau
Bruno-Jacoby-Weg 14 • 70597 Stuttgart
Tel. 0711/26202843 • Fax 0711/26202844
E-Mail: info@milenov.de



Seit über 30 Jahren

- ▶ Gartengestaltung
- ▶ Rückschnitt & Baumfällarbeiten
- ▶ Erd- und Baggerarbeiten
- ▶ Gartenpflege
- ▶ Wege & Mauern
- ▶ Teich- und Brunnenbau


Garten- und Landschaftsbau
GERT FISCHER

Telefon 0711 9768960
www.fischergartenbau.de
anfrage@fischergartenbau.de

Planung, Gestaltung und Pflege von Hausgärten

**Garten- und
Landschaftsbau**



Ralf Götz
Gärtnermeister

Häusleweg 11 • 70597 S-Hoffeld
Tel. 07 11/710747 • Fax 6339839
Handy 01 71/4393091

Perfekter Service! Für uns eine Selbstverständlichkeit.

- 3-D-Planung
- Montage
- Entsorgung von Altküchen
- Planung auch vor Ort
- Schnell-Lieferservice (10 Tage möglich, ohne Aufpreis)



Küche & Co Stuttgart-Degerloch
Löffelstraße 5 (Berolina-Haus)
70597 Degerloch • Tel. 07 11 / 72 20 73 00
stuttgart-degerloch@kueche-co.de

KÜCHE & CO



FESTE FEIERN IM
PIER 51
SCHON AB
34,95€
PRO PERSON

**DER SCHÖNSTE
RAUM ZUM FEIERN
IST GANZ NAH.**

Wir kochen, wie es Ihnen gefällt. Informieren Sie sich zu Ihren privaten Feiern direkt vor Ort oder unter www.pier51-stuttgart.de

Stuttgart Degerloch
Löffelstraße 22 – 24 (Albplatz)
Telefon 0711 - 976 99 97
info@pier51-stuttgart.de

PIER 51
RESTAURANT & BAR
... a Restaurant imagined by **Rauschenberger.**



Attraktives Programm

» **Degerlocher Sommer.** Passend zur Veranstaltung - so farbenprächtig ist auch das offizielle Logo zu dem zweitägigen Fest „Degerlocher Sommer“. Die Veranstaltung des Gewerbe- und Handelsvereins Degerloch (GHV) ist ein Festakt anlässlich seines 50-jährigen Bestehens und findet in Kooperation mit der Werbegemeinschaft am Wochenende des 13. und 14. Juli statt. Das Programm ist sehr vielseitig und hat für jeden etwas im Angebot. Unter anderem eine Leistungsschau der örtlichen Handwerker, Bobby-Car-Hindernissen, Hocketse, Livemusik, ökumenischem Gottesdienst, Kinderattraktionen und vieles mehr.

Am Samstag haben viele Einzelhandelsgeschäfte bis 16.30 Uhr geöffnet und eigens zu dieser Veranstaltung spezielle Angebote parat. Ab 17 Uhr wird bei der „Marktplatz-Hocketse“ bewirtet und gegen 18 Uhr rockt die Gruppe „Squeezed“. Das Programm beim Marktplatzfest am Sonntag startet um 11 Uhr mit einem ökumenischen Gottesdienst. Anschließend Livemusik mit den „Geröllheimern“. Für einen stimmungsvollen Abschluss der Veranstaltung sorgen die „Trenkwaldern“ aus Tirol, die ihr 30-jähriges Bandjubiläum feiern.

Grundsteinlegung

» **Epple.** Die symbolische Zeitkapsel ist eingemauert, der Granitdeckel drauf und verschlossen, und damit der Grundstein für die neue Unternehmenszentrale von Gustav Epple in der Tränkestraße 2-4 gegenüber der Feuerwehr gelegt. Entworfen hat das Gebäude der Degerlocher Baufirma Architekt Oliver Braun von Ackermann + Raff. Bis zu 110 Mitarbeiter sollen in dem Neubau Platz finden und werden voraussichtlich im Frühjahr 2012 in den Neubau einziehen können.

500 Dosen für den Notfall – kostenlos erhältlich

» **Degerlocher Frauenkreis.** Der örtliche Verein verteilt 500 Notfalldosen – kostenlos! Aber was ist eine Notfalldose überhaupt? Ein Unfall oder eine plötzliche gesundheitliche Gefährdung: Es gibt viele Gründe, warum Erstreter in die Wohnung von Menschen gerufen werden. Sind diese dann allein

und nicht mehr ansprechbar, fehlen Rettern häufig wichtige Informationen über die gesundheitliche Vorgeschichte, Medikament-Einnahme, Kontaktpersonen und mehr. Die Notfalldose enthält ein Infoblatt zum Ausfüllen und zwei kleine Aufkleber. Die Dose selbst wird im Kühlschrank, in der Tür, auf-

bewahrt. Ein Aufkleber wird an der Innenseite der Wohnungstür und ein weiterer an der Külschrantür angebracht.

Die Notfalldosen können während der Öffnungszeiten (Montag bis Freitag 9 bis 13 Uhr, Donnerstag 14 bis 16 Uhr) in der Großen Falterstraße 6 abgeholt werden.

Kompetent und stets verlässlich

Nach mehr als 21 Jahren als Geschäftsführerin des Degerlocher Frauenkreises hat Heike Prüfer den Job gewechselt: „Ich bin jetzt Neu-Rentnerin“, betont die 63-jährige Plieningerin.

Angefangen hat die Ära „Frauenkreis“, die ein Drittel ihres bisherigen Lebens ausmacht, mit einer Zeitungsanzeige. „Ich habe mich beworben und wurde genommen. Zum 1. Januar 1998 begann mein neues Berufsleben“, erklärt die Betriebswirtin, die damals rund 610 Deutsche Mark verdiente.

Buchhaltung, Verwaltungsaufgaben oder viele neue interessante Arbeitsfelder waren eine große Herausforderung, die sich nach und nach auch in der täglichen Arbeitszeit niederschlug. Ein Meilenstein, nicht nur für den 1951 gegründeten Degerlocher Frauenkreis, sondern auch für Heike Prüfer, war der Umzug im Jahr 2000 von der Löwenstraße ins Helene-Pfleiderer-Haus in der Großen Falterstraße 6. „Spätestens ab diesem Zeitpunkt habe ich in allen Bereichen gedanklich mitgearbeitet.“ Eine 30-Stunden-Woche war



Nachfolgerin Stefanie Konnerth.



Elisabeth Eiche (re.) verabschiedet Heike Prüfer.

Fotos: cf

sodann das Arbeitspensum der Geschäftsführerin, deren Ziel immer war, den Vorstand des Bürgervereins bestmöglich zu unterstützen und die ehrenamtliche Arbeit zu erleichtern. „Meine Hochachtung vor der ehrenamtlichen Arbeit ist im Laufe der Zeit enorm gestiegen.“

Rücktritt vom Rücktritt ausgeschlossen

Am 5. Juni war für die Plieningerin nach 21 Jahren und fünf Monaten der letzte Arbeitstag. Offiziell verabschiedet wurde sie bereits am 9. April bei der Mitgliederversammlung in der Alten Scheuer. Elisabeth Eiche, 1. Vorsitzende des Bürgervereins, lobte sie an diesem Abend als „kompetent und stets verlässlich“. Prüfer erwiderte: „Wenn ich das Ehrenamt suche, weiß ich, wo ich es finden kann.“

Zwölf Jahre hat die Vorsitzende Eiche die Geschäftsführerin Prüfer begleitet und sie als „gute Ratgeberin und Gesprächspartnerin ken-

nen- und schätzen gelernt“. Vermissen wird die 63-jährige, die vorzeitig in den Ruhestand ging, „die Kolleginnen, die Menschen, die hierherkamen, die gute Teamarbeit, die immer von einer guten Stimmung geprägt war“. Einen Rücktritt vom „Rücktritt“ schließt sie allerdings aus: „Jetzt freue ich mich auf die neue Freiheit, nichts machen zu müssen, aber alles machen zu können.“ Neben Wandern und Lesen hat die Ruhestandlerin viele Ideen im Kopf. Welche, wollte sie aber nicht verraten. Einen Wunsch hat Prüfer seit 21,5 Jahren: eine Wohnung in Degerloch. Vielleicht klappt's noch – dann kann sie dort wohnen, wo sie viele Menschen kennengelernt hat.

Eine Nachfolgerin als Geschäftsführerin wurde mit Stefanie Konnerth bereits gefunden. An ihrer Seite arbeitet Ute Sänger, die schon länger als Heike Prüfer auf der Geschäftsstelle tätig ist. g

Ingo Kluge

Handwerk in Degerloch



Seit 1841

Bau- u. Möbelschreinerei
Restaurierungen
Gebrüder Erich und Walter

Wais

Julius-Hölder-Str. 22
70597 Stuttgart-Degerloch

Tel: 7280848
Fax: 7222561



BÄDER · HEIZUNG · BLECHE

Tränkestraße 20 · 70597 Stuttgart-Degerloch
TEL. 0711/782715-00 · MAIL kontakt@raff-sanitaer.de

www.raff-sanitaer.de

VERSTOPFT?

Privat
Gewerbe
Industrie

Rohr- und Kanalreinigung



Inh. Frank Ropertz
Staatl. geprüfte Fachkraft
für Rohr- und Kanaltechnik

Birkheckenstr. 29 · 70599 S-Birkach

www.Ex-Rohr-Service.de
Fachbetrieb seit 1977

TAG + NACHT (0711) **76 60 73**

Seit über 40 Jahren in Degerloch



ELEKTRO-HARAK

Elektroinstallationen · Sat- und Antennenanlagen
Sprechanlagen · Photovoltaik-/Solar-Anlagen
Netzwerktechnik · E-Check

Reutlinger Straße 129 70597 Stuttgart-Degerloch
Telefon 76 44 18 Telefax 765 32 07 E-Mail: info@elektro-harak.de

Wir bleiben draussen!
• Insektenschutzgitter für einen entspannten Sommer



SEIT 1906

F R E C H

FENSTER & GLASEREI

- Fenster, Balkon- & Schiebetüren
- Haustüren und Türanlagen
- Beschattung und Zubehör
- Glas, Spiegel, Innenausbau
- Schutz und Sicherheit

70597 S - Degerloch
0711 - 76 07 66

www.glaserei-frech.de



Elektrotechnik · E-Check · Photovoltaikanlagen
Video- & Sprechanlagen · Schwachstrom-Anlagen
Telefon- & Datentechnik · Sicherheitstechnik
Überspannungsschutz

Epplestraße 65 · 70597 Stuttgart (Degerloch)
Telefon (0711) 7657348 · Telefax (0711) 7657310
Mail: info@aicher-elektra.de
Homepage: www.aicher-elektra.de

ELEKTRO AICHER GMBH

Hinweis für unsere Anzeigenkunden

Unser Sonderthema in der nächsten Ausgabe:

Essen · Trinken · Sommergastro

Immobilien · Kapital

• Versicherungen

Bitte beachten Sie den Anzeigen-Annahmeschluss!

Freitag, 21. Juni 2019

Erscheinungstermin:

Dienstag, 9. Juli 2019

Info + Anzeigen-Annahme:
Monika Zydeck · Telefon 0711/974 77 17
m.zydeck@amw-verlag.de



Hochbau, Tiefbau, Holzbau, Anbau, Umbau

Der Turm wäre heute gerade.
Aber Gauder baut leider erst seit 1903.



J. GAUDER
BAUUNTERNEHMUNG

Tränkestraße 26
Tel.: 0711/ 72 80 631
www.GauderBAU.de

70597 Stuttgart
Fax.: 0711/ 72 80 798
gauderbau@gmx.de



Aufregender und sportlicher Spaß

Der "Woody" im Dornhaldenwald ist für Rad-Abfahrtspezialisten nach wie vor ein "Erlebnispark" mit circa 1020 Metern Länge und 27 Streckenelementen.

» von Nico Welf

So richtig vergleichen kann man den „Woodpecker-Trail“ in Degerloch, der unterhalb des Altplatzes beginnt und an der Karl-Kloß-Straße in Heslach endet, nicht mit der Downhill-Piste des japanischen Izu City. Auf einer Rundstrecke dort wird 2020 in Sichtweite des weltberühmten Fujiyama olympisches Gold in dieser Radsport-Disziplin vergeben.

Der „Woodpecker-Trail“ überwindet zwar auf einer Länge von rund einem Kilometer den beachtlichen Höhenunterschied von 120 Metern und verfügt auch über 27 verschiedene Hindernisse. Der

weiteste „Drop“ (Sprung von einer höheren auf eine tiefere Fläche) führt immerhin zwölf Meter weit. Aber eine – für internationale Sport-Meisterschaften geforderte – komplette Rundstrecke steht den Downhillern im Stuttgarter Dornhaldenwald nicht zur Verfügung. Es geht nur bergab. Und am Ende der Piste sind die Biker gebeten, ausschließlich die Ausleitung entlang der Karl-Kloß-Straße zu nutzen und nicht durch die Eierstraße oder das Eiernest zu fetzen und dort die Anlieger zu erschrecken.

Die AG Downhill Stuttgart, die sich seit ihrer Gründung 2011

für die Strecke engagiert, sowie Streckenbauer und Stadtverwaltung taufen die Abfahrt auf den Namen „Woodpecker-Trail“. Grob übersetzt heißt das „Spechtweg“. Um die Strecke von Anfang an mitgekämpft hat der Sprecher der Downhill-Szene, Jannick Henzler (29) aus Stuttgart, zusammen mit anderen begeisterten Bergab-Radsportlern. Er ist auch heute noch intensiv mit dem Trail beschäftigt: „Zweimal wöchentlich bin ich dort, um die Strecke zu checken, und melde dann mögliche Schäden an das Sportamt.“

Immer wieder seit Beginn der Probezeit musste der Woodpecker-Trail wochenweise gesperrt werden – entweder wegen Baumsicherungsarbeiten oder weil ihn heftiger Regen verschlammte hatte.

Als ehemaliger Teilnehmer an einer Deutschen Meisterschaft und inzwischen bekennender Hobbysportler, kennt Henzler natürlich die Kriterien einer für den Spitzensport geeigneten Downhillstrecke. „Aber ein weiterer Ausbau ist in Stuttgart nicht möglich. Wir haben auch nicht die dafür notwendigen Höhenmeter, da sind hier natürliche Grenzen gesetzt.

Wir müssen akzeptieren, dass die Strecke nicht beliebig zu erweitern ist.“

Das ändert freilich nichts an der Begeisterung der Radsportler über ihren „Woody“, wie sie die Degerlocher Abfahrtspiste liebevoll nennen. Henzler: „Die Erreichbarkeit, beispielsweise mit der Bahn, ist super und das zu einem günstigen Tarif für uns, das hat der Woodpecker-Trail vielen voraus.“ Er warnt allerdings davor, die Stuttgarter Piste zu unterschätzen: „Es ist eine schnelle Strecke, die auch ihre Risiken hat.“



Startrampe zum Woodpecker-Trail im Dornhaldenwald.

Foto: Archiv

Rückblick

Vor rund 15 Jahren hatte ein stetiger Zuwachs an Radsportbegeisterten für den Downhill/Freeride eingesetzt. Schnell tauchte die Frage auf, wie dieser Sport auch in Stuttgart gefördert werden könnte. Bei einem Jugendhearing 2011 wurde das Anliegen vorgebracht und der Antrag auf eine legale Downhill-Strecke in Stuttgart gestellt. Es entstand eine Arbeitsgemeinschaft aktiver Downhiller, die der Stadt beratend zur Seite standen. Am letzten Oktobersamstag 2015 wurde die Piste schließlich eröffnet – erst einmal auf zwei Jahre Probe. Aus der Probe ist Ernst geworden.

Handwerk in Degerloch



Über 75 Jahre Erfahrung

adis
Haustechnik GmbH

- Sanitäre Anlagen
- Zentralheizungsbau
- Lüftungsbau
- Gießanlagen und Regenwassernutzung
- Badkomplettrenovierungen aus einer Hand
- Bauflaschnerei und Blitzschutz
- Komplettkundendienst

Informieren Sie sich auch über unseren Wohlfühl- und Wellness-Bereich

Große Falterstraße 26 · Stuttgart-Degerloch
Telefon 0711-76 96 21 0 · Fax 0711-76 96 21 11
info@adis-haustechnik.de · www.adis-haustechnik.de

So leicht kann Renovieren sein!



Maler **GIESE®** **Bodeu** **BK®**

FASSADEN | WÄNDE | BODENBELÄGE | FLIESEN | RENOVIERUNGSPLANUNG

Epplestraße 56 A | 70597 Stuttgart-Degerloch
Telefon: 0711 7676055 | www.malergiese.de | info@malergiese.de

Schlosserei

seit  1949

Goeller GmbH

www.schlosserei-goeller.de
mail@schlosserei-goeller.de

Treppen Türen Tore
Gitter Geländer
Edelstahlverarbeitung
Sicherheitstechnik

Julius-Hölder-Straße 16
70597 S-DEGERLOCH
fon 0711 / 72 43 26
fax 0711 / 728 08 73

Peter Mader

**Elektro-
Installationen
Kundendienst**



Erwin-Bälz-Str. 33 · 70597 Stuttgart-Degerloch
Tel. 07 11/76 33 33 · elektro-mader@t-online.de

Schöne Bäder
Wohlige Wärme

D + S ROCKENSTEIN
SANITÄR-/HEIZUNGSTECHNIK
Meisterbetrieb

 **0711/765 32 24**

Ihr Installateur ... mit dem R für Rundum-Service seit 1993

 Fachbetrieb der Innung

Gomaringer Str. 4a · 70597 Stuttgart
www.rockenstein-sanitaer.de

BURKHARDT GmbH

- Sanitärtechnik
- Gasheizungen
- Bauflaschnerei
- Kundendienst

Werkstatt:
Epplestraße 58
70597 Stuttgart-Degerloch

Büro:
Reutlinger Straße 11
70597 Stuttgart-Degerloch

Tel. 0711/71 91 87-0 Fax 0711/71 91 87-10
www.burkhardt-sanitaertechnik.de

Ihr Raumausstatter

H. FRIZ



• Bodenbeläge • Parkett • Polsterwerkstatt • Fensterdekorationen
• Sonnenschutz • Tapeten • Malerarbeiten • Betten

Epplestr. 46 · 70597 S-Degerloch · Tel.: 07 11/76 09 38
www.raumausstattung-friz.de

Öffnungszeiten:
Mo 9-12 Uhr
Di 9-12 + 15-20 Uhr
Mi 9-12 Uhr
Do 9-12 + 15-20 Uhr
Fr 9-12 Uhr
Sa geschlossen

weinmann

Sanitärtechnik
Blechbearbeitung
Gasheizungen
Solaranlagen
mit Flüssiggas-Abhollager

Volker Weinmann
Julius-Hölder-Straße 52
70597 Stuttgart-Degerloch
Telefon 07 11 / 7 22 27 56

Holger Eichhorst
Ihr MalerMeister & Dienstleister

Schimmelsanierung mit TÜV-Zertifikat



Malerarbeiten • Tapezierarbeiten • Wohnraumgestaltung
Tel. 07 11/ 67 47 47 0 · meister@holger-eichhorst.de
Erwin-Bälz-Straße 73 · 70597 S-Degerloch
www.holger-eichhorst.de

DEGERLOCHER HANDWERKER

Ihre Partner für Renovierung, Sanierung, Altbau, Neubau ...



Foto: djd

Sich gut um sich kümmern

Alt werden ist nicht alles, gesund bleiben ist dabei wichtig. Körperliche und geistige Fitness kann dabei unterstützen. Zahlreiche Angebote fördern das aktive Leben.

Fast jeder träumt von einem langen Leben – und bei einer durchschnittlichen Lebenserwartung von gut 80 Jahren ist das in Deutschland auch vielen vergönnt, die sich geistig und körperlich wohlfühlen und dann auch die späten Jahre genießen können. Sowohl Lebensdauer als auch Gesundheit lassen sich durch einfache Maßnahmen positiv beeinflussen.

Die ältere Generation bleibt immer länger geistig jung und körperlich fit. Inzwischen nennt man die 75-Jährigen die neuen 50iger, weil viele Senioren sich fit und agil fühlen. Kein Wunder also, dass sie auch den Ruhestand nach einem langen Berufsleben noch so aktiv wie möglich gestalten möchten.

Aber im Alter lässt bekanntlich die Beweglichkeit spürbar nach. Die täglichen Aufgaben werden etwas langsamer erledigt und die Sinne sind häufig nicht mehr so scharf wie früher. Ebenso leiden ältere Menschen manchmal an Schwindelattacken, die eine erhebliche Einschränkung der

Lebensqualität verursachen können. Zwar „schwankt“ die Welt dabei oft nur kurz, doch die Verunsicherung wird bei jeder erneuten Attacke größer. Da stellt man sich dann schon die Frage, kann ich jetzt noch allein aus dem Haus oder wie reagiert das Umfeld, wenn sich die Schwindelattacke beim Einkaufen oder Spazierengehen bemerkbar macht?

Diese Unsicherheit führt häufig dazu, dass die Betroffenen die Beschwerden verschweigen. Dabei sollte der erste Schritt sein,

nach den Ursachen zu suchen, um die Beschwerden in den Griff zu bekommen. Schwindelsymptome sollten daher grundsätzlich von einem Arzt abgeklärt werden.

Kombination Bewegung und Entspannung

Vielen älteren Menschen ist es wichtig, dass sie ihren Alltag selbstständig meistern. Und einige finden eine andere Lösung für auftretende Schwindelbeschwer-

den, indem sie sich regelmäßigen Bewegungs- und Sportaktivitäten sowie kreativen Freizeitprogrammen anschließen.

Neben körperlicher Bewegung haben sich ebenfalls Entspannungstechniken bewährt. Höchste Konzentration erfordern beispielsweise die langsamen, fließenden und präzisen Bewegungen beim Tai-Chi, die gleichzeitig den Gleichgewichtssinn fördern. Autogenes Training kann innere Anspannung lösen und den Umgang mit beängstigenden Schwindelepisoden erleichtern.

Andere „Best Ager“ wiederum entdecken im Alter sogar ein neues Hobby, sei es das Erlernen einer neuen Fremdsprache oder der intensivere Umgang mit moderner digitaler Technik.

Auf diese aktiven Senioren stellen sich inzwischen auch einige Seniorenresidenzen ein und bieten viel Geselligkeit und Abwechslung unter einem Dach. Dabei ergeben sich fast von allein auch viele neue Kontakte oder gar Freundschaften.



Jung, fit problemlos – die neue Dynamik der Senioren.

Foto: djd

Schonender Übergang für die Haut

Manche trifft es nur während der kalten Monate, andere kämpfen ständig gegen trockene Haut an. Wer generell zu einer empfindlichen Körperhülle neigt, sollte vor allem im Sommer vorsichtig sein: Die Kombi Sonne, Hitze und Badespaß kann nämlich zu einer enormen Belastungsprobe für die Haut werden. Wenn also Spaghetti-Top und Shorts aus dem Schrank gekramt werden, sollte auch eine passende Pflegecreme bereitliegen. Ansonsten



Der Dekolletébereich benötigt besonders viel Pflege. Foto: opiderm

reagiert die sonnenentwöhnte Haut möglicherweise mit Rötung und Spannungsgefühlen.

Um den natürlichen Fettfilm zu schonen, sollte man nur einmal am Tag und möglichst lauwarm duschen und auf aggressive Seifen verzichten. Milde, pH-neutrale Waschlotionen sind die bessere Wahl. Auch in puncto Sonnenschutz ist Vorsicht geboten. Beispielsweise reagiert reifere Haut schnell gereizt auf UV-Strahlung – also daher lieber zum Bräunen in den Schatten liegen.

Bekanntermaßen verliert der Körper bei Hitze durch das Schwitzen große Wassermengen. Daher ist es wichtig, ausreichend zu trinken, um den Verlust an Flüssigkeit, Mineralien und Salzen auszugleichen. Vor allem ältere Menschen nehmen oft nicht genügend Flüssigkeit zu sich, weil das Durstgefühl mit den Jahren abnimmt. Auch deshalb leiden Senioren häufig unter trockener Haut.

Gute Laune mit dem "Glücks-Food"

Das Richtige essen und sich im Handumdrehen glücklicher fühlen – na ja, ganz so einfach ist es nicht. Aber es gibt sie, die Nahrungsmittel, die auf Dauer unser Wohlbefinden und unsere Stimmung positiv beeinflussen können. Verantwortlich dafür sind Botenstoffe, sogenannte Neurotransmitter, die wir mit der Nahrung aufnehmen und die direkten Einfluss auf unser Gefühlszentrum im Gehirn haben. Serotonin und Dopamin gelten in der Wissenschaft heute als echte „Glückshormone“. Die Botenstoffe können unsere Gefühlslage allein schon dadurch verbessern, was wir essen. Im Trend liegen dabei vor allem Nahrungsmittel, die viel Tryptophan enthalten. Dieser Glücksbaustein ist unverzichtbar, damit unser Körper überhaupt Serotonin herstellen kann.

Tryptophan findet sich in hoher Konzentration in vielen alltäglichen Nahrungsmitteln. Be-

sonders empfohlen werden unter anderem Käse, Fisch, Fleisch, Hülsenfrüchte, Getreide, Nüsse und Eier. Eine umfangreiche Aufstellung, welches Nahrungsmittel wie viel Glückspotenzial beinhaltet, findet sich auf www.gutelaune24.de, verbunden mit weiterem Geheimwissen rund um eine glückliche Ernährung.



Nüsse und Kerne – ein wichtiger Baustein zum Glück. Foto: djd/Getty

Luftbad-Verein
... einfach mal Luft holen – und Sport treiben!

... ein neuer Kurs: **Zumba**

Fitness, Rhythmus, Spass mit Joelle
ab 01.08., 10 x immer donnerstags 17.30 - 18.30 Uhr

Weiterhin bieten wir die schon bekannten Kurse an:
Qi Gong, Tai Chi, Yoga, Yoga für den Rücken, Pilates und
Wirbelsäulengymnastik, Tischtennis, Herz- und Lungensport

**Ort: Freizeitgelände und Sporthalle des Luftbad-Vereins
Georgiweg 16, 70597 Stuttgart (auf der Waldau)**

**Information/Anmeldung: Luftbad-Verein Stuttgart e.V.,
Telefon: 01590 604 31 65, email: antje.schoknecht@web.de
www.luftbad-verein.de**

SILK-ÉPIL 9

Der Silk-épil 9 überzeugt durch:

- herausragendes Epilierergebnis selbst in sensiblen Bereichen
- beste Handhabung

Besonders positiv zeichnete Stiftung Warentest das Gerät aus für:

- die längste Akkulaufzeit bei Vollladung
- die Stabilität des Geräts

**DEGERLOCH · EPPLESTRASSE 26 und 34
TEL. 07 11 / 76 01 49
RReihle@aol.com · www.iq-reihle.de
Mo.-Fr. 9.00-13.00 Uhr und
14.30-18.30 Uhr · Sa. 9.00-13.00 Uhr · ☑ im Hof**

elektro-reihle

TOTAL LOKAL

DEGERLOCH
JOURNAL

Das Stadtteil-Magazin

Jeden Monat haben wir informative
Sonderthemen für Sie
in unserem
Stadtteilmagazin.
Fragen Sie nach unserem
Themenplan.

So erreichen Sie uns:
Monika Zydeck
Tel. 0711 9747717
m.zydeck@amw-verlag.de

LIANE BOTT

Bei uns erhalten Sie
Verwöngutscheine!

**INSTITUT FÜR
GANZHEITSKOSMETIK**

KARL-PFAFF-STR. 26
70597 STUTTGART
(DEGERLOCH)

TEL. 0711 - 76 63 36
FAX 0711 - 76 52 268

INFO@LIANE-BOTT.DE
WWW.LIANE-BOTT.DE

Stark in den Sommer

Perfekter Begleiter für **ausgedehnte Ausflüge** und **Genusstouren**

3 Rahmenformen in 2 Farben

Hercules E-Trekking
Futura Sport 8.2
Der Stärkste:
Bosch CX-Motor
Der Größte:
Bosch Akku
500 Wh
jetzt **2699,- Euro**

bike-bar
Fahrräder | E-Bikes | Service

bike-bar Fahrräder, E-Bikes und Service, Stuttgart-Degerloch
Gomaringer Str. 23, Tel. 0711/76 22 95, www.bike-bar.de

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag: 10 - 13 und 14 - 18 Uhr, Mittwoch: 14 - 18 Uhr, Samstag: 10 - 13.30 Uhr

Regeneration ist mehr als nur ausruhen

Nur ein gut erholt Körper ist fit für das nächste Training. Sportler sollten daher überwiegend auf pflanzliche Lebensmittel setzen. Sie liefern wertvolle Eiweiße, die für den Muskelaufbau benötigt werden. Gute Quellen sind zum Beispiel Getreide wie Quinoa und Hirse, Amaranth und Buchweizen. „Generell sollten frische Lebensmittel verwendet werden, weil sie eine Vielzahl an Vitalstoffen liefern“, erklärt Diplom-Ernährungswissenschaftler Roland Jentschura, der auch Profisportler zum Thema Säure-Basen-Haushalt berät.

Muss es einmal schnell gehen, dürfen es als Grundlage für herzliche Mahlzeiten auch fertige Getreidemischungen sein. Vegan, glutenfrei, bio und frei von Zusatzstoffen sind sie im Reformhaus oder Bioladen erhältlich. Sie wirken im Körper basenbildend und gelten als besonders bekömmlich. Zur Regeneration sollte es deshalb gehören, Säuren aktiv aus der beanspruch-



Durchstarten, aber auch gezielt regenerieren. Foto: djd/jentschura

ten Muskulatur zu leiten. Dabei können basische Anwendungen wie Bäder oder Wickel mit basischen Pflegesalzen, Sauna oder Bürstenmassagen helfen, da die Haut das größte Ausscheidungsorgan ist. Zusätzlich sollte man in der Regenerationsphase reichlich trinken, um gelöste Schlacken aus dem Gewebe zu spülen. Stilles Wasser in Kombination mit basischem Kräutertee eignet sich hierfür.

Was tun, wenn die Kopfhaut SOS funk?

Weniger ist häufig mehr. Pflege- und Stylingprodukte mit Alkohol oder Duftstoffen sowie Haarfarbe können für die Kopfhaut belastend sein. Eine Produkt-Alternative kann beispielsweise Kosmetik aus der Küche sein. Kaltes Wasser mit einem Schuss Apfelessig als letzte Spülung glättet die Hornschicht der Haare und sorgt für schönen Glanz. Störrisches Haar lässt sich sanft zähmen, wenn man etwas Kokosöl zwischen den Handflächen verreibt und damit einzelne Strähnen oder trockene Haarspitzen bändigt. Wenn die Kopfhaut gereizt ist, sollte man sie „lüften“, also möglichst keine Mützen oder Caps tragen. Staut sich feuchte Wärme, kann das den Juckreiz verstärken. Gereizte Kopfhaut braucht spezielle Pflege, um wieder ins Gleichgewicht zu kommen. Am besten geeignet sind beruhigende Repair-Lotionen mit Kokosöl oder Sheabutter. Sie entfalten die beste Wirkung, wenn



Bei Juckreiz eine milde Pflege verwenden. Foto: Ruehe Healthcare

sie möglichst lange einwirken können. Einfach abends auftragen und am nächsten Morgen wie gewohnt Haare waschen.

Heiße Luft aus dem Föhn ist für gereizte Kopfhaut eine Tortur, ebenso kräftiges Trockenrubbeln der Haare. Besser: Nach der Wäsche ein saugfähiges Handtuch sanft aufs Haar drücken, um Feuchtigkeit aufzunehmen. Dann, wenn möglich, an der Luft trocknen lassen.



PASODI

PARITÄTISCHE SOZIALDIENSTE

**Ambulanter
Pflegedienst Pasodi**

Wir pflegen Sie dort, wo Sie zu Hause sind.

Der Pflegedienst Pasodi ist Ihr zuverlässiger Pflegepartner für

- **Behandlungs- und Grundpflege**
- **Beratungsbesuche**
- **Betreuungsleistungen, auch mehrstündig**
- **Hauswirtschaftliche Hilfen**
- **Kurzzeitpflege**
- **Hausnotruf**
- **Entlastungsleistungen (125 €)**

Abrechnung mit allen Kassen

.....

Haben Sie noch Fragen? Rufen Sie uns an.
Frau Theelen berät Sie gerne.

0711 720 66-170, theelen@pasodi.de

Hoffeldstraße 215 | 70597 Stuttgart
Telefax 0711 720 66-100
www.pasodi.de



30 Jahre in Degerloch

edicta

Computer + mehr

- Verkauf und Service
- Internet- und DSL-Anschlüsse
- Server- und Netzwerklösungen
- PC-Notdienst
- Wiederherstellung von Daten
- Reparaturen von Notebook/PC/Drucker/Plotter (alle Fabrikate)
- Wir haben Festpreise

Seniorenfreundlicher Service

Karl-Pfaff-Straße 30
70597 Stuttgart-Degerloch
Tel. 07 11 / 76 33 81 · www.edicta.de

Öffnungszeiten Ladengeschäft:
Mo. – Sa. 9.00 – 13.00
Mo. – Fr. 14.00 – 18.00

Monatliche Erscheinung

**Top aktuell
Gut informiert
Lokaler geht nicht!**



HORMONBALANCE,
NATÜRLICHES ANTI-AGING,
GESUND ABNEHMEN

ZELLEffekt
FOOD, HEALTH & BEAUTY

Peutlinger Str. 34
70597 Stuttgart-Degerloch
Telefon 0711 253586-91
gutentag@zelleffekt.de
www.zelleffekt.de

**20%
Rabatt auf
den 1. Termin**
(gültig bis 31.10.19)



„Frisch in den Sommer“

Spezialbehandlung
mit Feuchtigkeitsmaske

Algenwirkstoffe lassen feuchtigkeitsarme,
müde Haut wieder erstrahlen.

Dauer 40 Minuten
für **39,95 €**




LÖWEN KOSMETIK
Epplestraße 19a · 70597 Stuttgart-Degerloch
Tel. 0711/7285161 · kosmetik@apotheke70597.de

**Testen Sie über 100 E-Bike-Modelle 2019
kostenlos auf unserem Freigelände**

**Kompetente Beratung
Probefahrt
Vermietung**



**Centurion • Cube
Raymon • Flyer
Haibike • Husqvarna
KTM • Merida
Moustache • Winora**

**FAHRRAD
SHOP
RUIT**

Neue Öffnungszeiten:
Mo-Fr 8-13 Uhr und 14-18 Uhr Sa 8-13 Uhr

Wittumstr. 3 • 73760 Ostfildern
Telefon: 07 11 / 41 50 88
www.fahrradshopruit.de

Fachfußpflege

Kompetente med. Fußpflege
Franziska Pfaff,
Fußpflege & Massagepraxis



Waldausauna • Guts-Muths-Weg 8A
70597 Degerloch-Waldau • Tel. 0711 7824758 oder 0160 95717397

Kämmbar



Christiana Thomas
Hofgärten 15
70597 Stuttgart

☎ 0711-728 66 81
🌐 www.kaemmbar.com

haareundstil
PETRA HUSTEDT



Hoffeldstraße 154
70597 Stuttgart-Hoffeld
[t] 0711. 63397899
www.haareundstil.de

Termine nach
Vereinbarung

TOTAL LOKAL

DEGERLOCH
JOURNAL

Das Stadtteil-Magazin

So erreichen Sie uns:

Geschäftsanzeigen:
Monika Zydeck
Tel. 0711 97477 17
Fax 0711 9747788
m.zydeck@amw-verlag.de

Redaktion:
Ingo Kluge
Tel. 0711 97477 44
Fax 0711 97477 88
i.kluge@amw-verlag.de

Private Kleinanzeigen:
Tel. 0711 97477 0
Fax 0711 97477 88

AMW Verlag GmbH
Raiffeisenstraße 16
70794 Filderstadt
Tel. 0711 974 77 0




**Geänderte
Öffnungszeiten!**

**Dienstag bis
Samstag von 9.00
bis 14.00 Uhr**

24-Stunden-Betreuung

Liebevoll & kompetent!

**SENIO
partner**

Info-Telefon: 0711 958 990 42



SENIOpartner • Inhaberin: Susanne Milchraum • Eichhacker 4 • 70565 Stuttgart
E-Mail: post@seniopartner.de • www.seniopartner.de

25 Jahre Milenov Garten- & Landschaftsbau

Lebensräume verschönern, den Menschen die Natur nahebringen, Gärten gestalten, die ein Genuss für Auge, Nase und die Seele sind – diese Aufgabe hat sich das Unternehmen von Goran Milenov auf die Fahne geschrieben. „Wir glauben, dass wir den schönsten Job der Welt haben“, sagt der 51-jährige Inhaber. 25 Jahre nach der Firmengründung im Jahr 1994 bekräftigt er diese Aussage: „Das kreative Planen am Schreibtisch und die Umsetzung draußen im Garten macht unseren Job so attraktiv und interessant.“

Sechs Jahre lang arbeitete Milenov als Einzelunternehmer im Bereich des Garten- und Landschaftsbaus. „Meine Expertise und Liebe für die Landschaftsgestaltung etablierte sich zu einer Marke in der Region in und um Stuttgart“, so



Goran Milenov (Mitte) beim Planungsgespräch mit seinem Team. Foto: cf

Milenov, der seit 46 Jahren in Degerloch lebt. Neu im Leistungsspektrum hat der innovative Handwerksbetrieb einen Urlaubsservice und drei Gartenpflegepakete „Season“, „Basic“ und „Premium“. Der Sitz des Unterneh-

mens mit 17 festangestellten und hochmotivierten Mitarbeitern ist im Bruno-Jacoby-Weg 14 im Gewerbegebiet Tränke.

Ingo Kluge

① www.milenov.de

Neueröffnung des Vereinslokals

» **Sportfreunde.** Am Freitag, 21. Juni, ist es so weit – das Lokal des Waldauvereins eröffnet unter neuer Leitung. Nach dem Abschied von „Paule“ Kavazis wurde man mit den nachfolgenden Wirten nicht recht glücklich, jetzt scheint man den passenden Betreiber für das Vereinslokal gefunden zu haben. „Leben und leben lassen“, bringt Christo Papadopoulos seine Philosophie auf den Punkt. Seine Heimat in der griechischen Stadt Drama hat der 53-Jährige bisher weniger gesehen als seinen Geburtsort Stuttgart, wo er zuletzt über 20 Jahre im legendären „La Concha“ am Wilhelmsplatz gearbeitet hat.

Christo war Kult in der städtischen Gastroszene – und das könnte er auch bald in Degerloch werden. Der gelernte Elektromaschinenbauer ist freundlich, umtriebiger, locker und spontan. „Das ging zack, zack aus heiterem Himmel heraus“, antwortet er auf die Frage, was ihn zu den Sportfreunden verschlagen hat. Nachdem er für den Job auf der Waldau angesprochen wurde, musste er nicht lange überlegen: „Man muss zu seinem Glück gezwungen werden. Das Eis war schnell gebrochen, als ich mit dem Vor-

stand ins Gespräch kam.“ Anfänglich können die Gäste von Christo, einem festen Koch und den Servicekräften täglich ab 12 Uhr aus einer kleinen Speisekarte mit Tagesgerichten auswählen und auch Fußball auf Sky gucken, sofern das runde Leder rollt. „Der Koch darf zaubern“, sagt der neue Wirt in seiner stets lockeren Art und verschweigt nicht, dass das Angebot mit einem Mix aus schwäbischen, griechischen und italienischen Gerichten auf ein Vereinslokal abgestimmt sein wird. Zu dem neuen Namen 11'ER sagt der gebürtige Stuttgarter: „Eine Fußballmannschaft hat elf Leute und muss ein Team sein. Und wir sind auch ein Team.“



Christo Papadopoulos Foto: fr

Sommerfest und mehr

» **NaturFreunde.** Im Juli laden die NaturFreunde Degerloch zu einer Reihe von Veranstaltungen ein. Am Samstag, 13. Juli, findet eine historische Führung in Zusammenarbeit mit der Geschichtswerkstatt Degerloch statt. Historiker Helmut Doka führt auf den Spuren der Wasserversorgung Degerlochs, was für die Einwohner ein jahrhundertlang wichtiges Thema war. Die Führung beginnt um 10 Uhr am TUS-Kiosk an der Ecke Jahnstraße/Königsstraße und endet mittags im alten „Dampfhaus“, dem heutigen NaturFreundehaus am Roßhau, mit einem gemütlichen Beisammensein.

Am Sonntag 21. Juli, startet ab 11 Uhr das jährliche Sommerfest mit Musik der Gruppe „Querbeet“, Kuchen und Gegrilltem. Im Verlauf des Festes wird im NaturFreundehaus eine Tafel enthüllt, die zu respektvollem Miteinander aufruft und ein Zeichen gegen Rassismus und Diskriminierung setzen soll. Beim Sommerfest werden außerdem 50 Jahre NaturFreundehaus gefeiert. Dazu läuft vom 16. bis 29. Juli in der Stadtteilbibliothek in der Löffelstraße die Ausstellung „50 Jahre NaturFreundehaus Degerloch“.

Afterwork-Tennis

» **Sportfreunde.** Die Afterwork-Gruppe des Waldau-Vereins lädt erwachsene Einsteiger zum Mittrainieren ein. Betreut wird die Trainingsgruppe von ausgebildeten Trainern. Hierbei können die eigenen Fähigkeiten, aber auch gleichzeitig die Sportanlage getestet und neue Leute kennengelernt werden, so das Motto. Trainiert wird im Sommer, von Mai bis September am Donnerstag ab 18 Uhr und freitags ab 19 Uhr, eine Stunde mit Trainer auf den Plätzen 4-5. Anschließend freies Spielen bis 20 beziehungsweise 21 Uhr. Treffpunkt: Tennisanlage, Keßlerweg 5, neben Platz 6.

Für die Teilnahme im Winter in der Halle ist eine Reservierung erforderlich. Kontakt: Coach Krajno, Danijel Krajnovic, Telefon 0160/153 88 43 und E-Mail coachkrajno@gmx.de



Am Ball bleiben: Training mit Spiel und Spaß Foto: fr

Top-Agenturen

» **Schmittgall und Crew.** Unter dem Ranking 2018 der Fachzeitschriften w&v und Horizont sowie dem Gesamtverband Werbeagenturen (GWA), was die größten inhabergeführten Agenturen betrifft, befinden sich auch zwei Unternehmen aus Degerloch. Platz 36 belegt die Agentur Schmittgall in der Albstraße mit 62 Mitarbeitern und einem Netto-Honorarumsatz von 6,2 Millionen Euro.

In der Heinestraße hat Die Crew ihre Räumlichkeiten, die ebenfalls 62 Mitarbeiter beschäftigt und einen Honorar-Nettoumsatz von 4,72 Millionen Euro ausweist.

FITNESS- UND BEWEGUNGSZENTRUM
tus|fit
 BLEIBEN SIE IN BEWEGUNG

**Das Fitnessstudio
 unter dem Fernsehturm**

**Unser Sommerangebot
 vom 01.07. bis 21.07.2019:**

**Kein Studiobeitrag*
 bis zum 31.07.2019**

**ab Vertragsabschluss
 im Zeitraum bis zum 21.07.2019!**

* ausgenommen anteiliger Hauptvereinsbeitrag.



Königstraße 37 | 70597 Stuttgart | Tel.: 0711.97661-50

der Kiosk
tus|treff

**Wir laden ein zur
 Sommer-Hocketse**

am tus|treff.

Das Event unter dem Fernsehturm!

- Fruchtspieße ...
- Kaffee und Kuchen ...
- Waffeln und Eis ...
- Bowle ...
- Würste vom Grill ...

am 30.06.2019 ab 11 Uhr!



Königstraße 3 | 70597 Stuttgart | Tel.: 0711.97661-15

Ristorante · da Fernando · Pizzeria

Mittagstisch · Pizza vom Stein · frischer Fisch
 - Kaffee und Kuchen- Terrasse geöffnet - Bahn U7, U8 150 Meter

S-Degerloch Waldau, Guts-Muths-Weg 10, Tel. 633 96 188
 vor dem Waldhotel rechts · Ihre Feier im Nebenzimmer bis 60 Pers. ·
 Parkplätze direkt vorm Haus · Montags Ruhetag · Alles auch zum Mitnehmen!

FÄSSLE
 le RESTAURANT

Herzlich
 willkommen!



Nutzen Sie Ihre Mittagspause
 bewusst zum Entspannen und
 Genießen. Wir freuen uns auf
 Ihren Besuch.

Restaurant Fässle
 Löwenstraße 51
 Telefon 0711 760100
 info@restaurant-faessle.de
 www.restaurant-faessle.de



Sommer-Terrasse

Genießen Sie Steaks, frische Salate und kühle
 Drinks in neu gestaltetem Ambiente.

Kickers

CLUB RESTAURANT
 Familie Rörich

Königstraße 58 · 70597 Stuttgart-Degerloch
 Tel. 0711/76 23 95 · www.kickers-clubrestaurant.de

NÄHMASCHINEN Verkauf Service

LÖHLE Montag-Freitag 15-19 Uhr
 oder nach Vereinbarung **Tel. 0711-47 11 68**
 Melonenstr. 28 (Eingang Schempstr.) 70619 S-Riedenberg

Kurzwaren, Messeneuheiten, Vorführmodelle, Sticksoftware und mehr

Fachhandel mit eigener Meisterwerkstatt · Parkplätze vorhanden

PFAFF baby-lock BERNINA Husqvarna brother JANOME

gartengestaltung



Korinnaweg 46
 70597 Stuttgart-Sonnenberg
 Telefon 07 11/765058
 www.utehaag.de

**Planung und Neuanlagen
 von Gärten**

Arbeiten mit Natur- und Kunststein
 Reparaturen aller Beläge,
 Gartenmauern und Treppen

Umgestaltung von Gärten

Verjüngung überalterter Bestände
 Neupflanzungen

Pflegeprogramm für Ihren Garten

Baum- und Gehölzschnitt
 Rasen- und Beetpflege
 mit Bodenverbesserung

Anpassung Seelsorge

» **Michaelskirche.** Die Gemeindegliederzahlen sind weiter zurückgegangen. Der Kirchengermeinderat der Michaelsgemeinde hat daher beschlossen, die Grenzen der Seelsorge-Bezirke innerhalb der Michaelsgemeinde zu verschieben. Konkret handelt es sich um das Gebiet, das nördlich der Löffelstraße und der Jahnstraße liegt. Es wechselt vom Seelsorge-Bezirk Michaelskirche I (Dekanin Vogel-Hinrichs) zum Seelsorge-Bezirk Michaelskirche II (Pfarrer Conrad). Damit bleibt der Seelsorge-Bezirk Michaelskirche II bei mehr als 2000 Gemeindeglieder.

Neue Kampfsportart

» **TSG Stuttgart.** Neben Aikido und Karate gibt es bei dem Verein von der Waldau jetzt auch die Selbstverteidigungsmethode Satria. Das ist eine indonesische Kampfkunst mit fließenden Bewegungen und hoher Effektivität. Es fördert auch die Ganzheitlichkeit, denn durch das Lernen von Konzentration und Achtsamkeit findet man schnell die innere Mitte. Alle Kampfsportangebote werden in der neuen Halle der TSG Stuttgart ausgeübt.



Die Kilometer für den alten EJD-Kleinbus sind gezählt.

Foto: cf

Spenden für neuen Kleinbus

» **EJD.** Schon viele Jahre ist das Evangelische Jugendwerk Degerloch eine feste Institution für Kinder und Jugendliche im Stadtbezirk. Es ist Teil der Gesamtkirchengemeinde Degerloch und an die Evangelische Jugend Stuttgart angeschlossen. Schwerpunkt ist die Jugendarbeit in der Gemeinde. Für die Arbeit des EJD ist ein Kleinbus unverzichtbar – sei es im alltäglichen Betrieb, für wöchentliche Angebote, jährliche Freizeiten und Veranstaltungen sowie für externe Projekte. „Da unser Sprinter bereits viel Erfahrung beim Einsatz der Jugendar-

beit gemacht hat und langsam auf seine letzten Tage zugeht, sammeln wir Ehrenamtliche gerade Spenden, um einen neuen Sprinter finanzieren zu können“, sagt Sanya Kayser vom EJD. Hierfür wurde extra die Spenden-Website www.gofundme.com/unersprinter eingerichtet.

Info

Förderverein des Evangelischen Jugendwerks Degerloch
Stichwort Kleinbus
BW Bank Stuttgart
BIC: SOLADEST600
IBAN: DE84 6005 0101 0002 6276 32

Service in der City

» **Deutscher Alpenverein.** An zwei Standorten steht das Mitarbeiter-Team der Sektion Schwaben Mitgliedern und Bergsport-Interessierten auch im 150. Jahr des DAV mit Rat und Tat zur Seite. Neben dem Alpin-Zentrum in Degerloch auf der Waldau gibt es seit einem Jahr auch die Servicestelle im Globetrotter in der Tübinger Straße 11.

Wer eine Tour plant und dafür Ausrüstung, Karten und Informationsmaterial benötigt oder sich über Kurs- und Hüttenbuchungen informieren möchte, erreicht die Sektion Schwaben im 2. Obergeschoss des Globetrotters werktags ab 15 Uhr und samstags ab 12 Uhr.

Der Standort im Globetrotter hat sich innerhalb der vergangenen zwölf Monate etabliert – teils durch Mitglieder, welche die neue Anlaufstelle in der Innenstadt gerne wahrnehmen, teils durch Besucher, die den Standort eher durch Zufall bei einem Bummel entdecken. Vor allem die Öffnungszeiten bis 19 Uhr an Werktagen und die Samstage werden dabei als besonderer Vorteil gesehen.



LESERMEINUNG

Tiefgarage

DJ 5/2019 – Parkplätze

Schon jetzt ist in der Felix-Dahn-Straße die Parkplatzsituation ein großes Chaos. Vor allem ist Parken in der Nähe des Postamtes kaum möglich. Verzweifelt werden hier schon die wenigen Plätze in einer Seitenstraße hinter dem Postamt, die eigentlich für einen Arztbesuch oder die Anwohner gedacht sind, dauerbelegt. Noch weiter weg zu parken, ist bei Abgabe von Paketen oder der täglichen Abholung größerer Postmengen auf Dauer nicht machbar. Geschweige denn hat der Einzelhandel in der Straße noch eine Chance. Sollte dieser Parkplatz überbaut werden, müsste daher meines Erachtens eine öffentliche Tiefgarage mit einer ähnlichen Anzahl an Parkplätzen vorgesehen werden.

Marisa Hiller



Laut unseren Lesern muss die Parkfläche erhalten bleiben.

Foto: ik

Pakete aufgeben

DJ 5/2019 – Parkplätze

Der Parkplatz in der Felix-Dahn-Straße ist unverzichtbar: Wie soll ich als Rentner zur Post kommen, um dort Pakete zu holen oder aufzugeben?

W. Pollmann

Parkfläche erhalten

DJ 5/2019 – Parkplätze

Natürlich ist in Stuttgart Wohnraum knapp und ich befürworte derartige Projekte sehr. Dennoch gibt es jetzt schon kaum Parkmöglichkeiten rund um die Poststelle in Degerloch. Ich

bin berufstätige Mutter und grundsätzlich nicht zu Hause, wenn der Paketbote ein Paket abliefern. Das bedeutet, ich muss im Schnitt einmal in der Woche zur Post. Kommen da dann größere Pakete an (Windeln etc.), ist es schon schwierig genug, die Pakete und ein zweijähriges Kind zum Auto auf dem Parkplatz und zurück zu befördern. Wenn nun der Parkplatz weichen soll, wo parke ich dann? Auf der Epplestraße ist dies zu keiner Zeit gewährleistet. Hier wirklich ein Appell an die Verantwortlichen: Bitte erhalten Sie diese Parkfläche.

Mareike Rau

Schreiben Sie uns Ihre Meinung:

i.kluge@amw-verlag.de
oder per Post an AMW-Verlag
Degerloch Journal
Raiffeisenstraße 16
70794 Filderstadt-Bonlanden



Gemütlicher und geselliger Treffpunkt bei der Hocketse im Scharrenberg am Haigst.

Foto: fr

33. Schimmelhüttenhocketse

Es ist wieder so weit: Die Degerlocher Weingärtner und Freunde des Schimmelhüttenweges laden am Sonntag, 30. Juni, zu ihrer traditionellen Hocketse an den Schimmelhüttenplatz ein.

Der Beginn der Kult-Veranstaltung im Scharrenberg am Haigst wird mit einem ökumenischen Gottesdienst um 10.30 Uhr eingeleitet. „Die Gäste können es sich wie im vergangenen Jahr in

zwei acht mal vier Meter großen Zelten am Schimmelhüttenplätzle bequem machen. Zwei weitere Zelte stehen auf einem Podest oberhalb des Schimmelhüttenweges. Wir hoffen, dass auch dieses Jahr wieder zahlreiche Besucher zu uns an die Schimmelhütte kommen werden“, sagt Thomas Wolfrum, Chef-Organisator der Veranstaltung, an der jeweils 70 bis 100 freiwillige Helfer mitwirken.

Bei der diesjährigen 33. Schimmelhüttenhocketse gibt es wie gewohnt süffige Weine, rot oder rosé, und dazu liebevoll zubereitete Speisen wie Maultaschen, Schweinebraten, Spätzle, Käsebrötchen, Grillwürste, Salate, Kuchen und vieles mehr. Der Scharrenberg ist eine der letzten terrasierten Steillagen im Ländle, der in liebevoller Arbeit von den Degerlocher Wengertern nachhaltig gepflegt wird.

Felix Reiser

Sichere **Baumfällung**
In jeder Lage und Größe -Klettertechnik-

! Alle **Garten** -Arbeiten!
Neu- / Umgestaltung, Baum-
Gehölz- u. Heckenrückschnitt, etc.!!
- J. Kälberer staatl. gepr. Forstwirt -

Mauerbau Terrassen
Einfahrten, Treppen, Zaunbau, etc.!!

Vom Fachmann! **Alles Festpreise!**
Kostenl. Besichtigung u. Beratung
Stgt., Tel.: 0711 / 69 82 41

Zaunbaumeister
Zäune aus Meisterhand

Jetzt beraten lassen
0711/ 21 72 98 68 0

info@zaunbau-stuttgart.de
www.zaunbau-stuttgart.de

Leistungsleistungen:
- Holzzaun
- Kunststoffzaun
- Metallzaun
- Eisen- u. Stahlfence

Quality Made in Germany

Russo
WÄSCHEREI & HEISSMANGEL

Große Falterstr. 42 · Degerloch
Tel. 0711 / 7 65 53 42
Inhaber: Dennis Yildiz

**Haushaltswäsche
Gastronomie
Hol- und Bringservice**

Mo.-Fr. durchgehend geöffnet
Sa. 9-13 Uhr

info@waescherei-russo.de
www.waescherei-russo.de

seit **45** Jahren **markilux**

**Markisenausstellung
Elektro-Antriebe · Rollläden und
Tore · Kundendienst**

LIMBERG

**IHR MEISTERBETRIEB
IM INDUSTRIEGEBIET VAIH.-MÖHR.**
Handwerkstr. 48 · 70565 Stgt.
Tel.: 780 41 41 · Fax: 780 41 11
www.limberg-rollladen.de

DEGERLOCH
JOURNAL

Das Stadtteil-Magazin

Ihr Ansprechpartner
für Anzeigen-Annahme
Monika Zydeck
Tel. 0711/97477-17
m.zydeck@amw-verlag.de

Erleben Sie bei uns die Akkuwelt!

Lithium-Ion PRO

STIHL

HÖRZ TECHNIK-CENTER
Gartentechnik · Kommunaltechnik · Forsttechnik · Reinigungstechnik · Landtechnik · Anhänger

Otto-Lilienthal-Straße 4
70794 Filderstadt-Plattenhardt
Telefon 0711/77 05 77-0
www.hoerz-center.de

Cocktail-Party mit Jenny Marsala



Jenny Marsala.

Foto: T. Niedermüller

» **TEC Waldau.** Auf ein Neues! Am Samstag, 6. Juli, 20 Uhr, steigt im Vereinslokal zum 18. Mal die beliebte Cocktail-Party. Es gibt wie immer eine Bar mit verschiedenen Drinks und leckere

Speisen vom Grill. Für musikalische Unterhaltung sorgt wie im vergangenen Jahr die Sängerin Jenny Marsala mit ihrer Band.

Die Stuttgarterin war bereits mit dem Dance-Projekt Novaspace in den Charts unterwegs und landete einen viralen Hit mit ihrem Video „One Girl 13 Voices“ auf Youtube. Aktuell studiert sie an der Hochschule für Musik und Darstellende Kunst in Stuttgart. Der Eintritt zu der Party ist frei.

Konzerte bei Vollmond über Degerloch

» **Fernsehturm.** Sie haben schon eine lange Tradition auf dem Stuttgarter Wahrzeichen – die Panorama-Vollmond-Konzerte von Patrick Siben und seinen Stuttgarter Salonikern. Der Kapellmeister und die Jazzformation „Saloniker String and Swing Orchestra“ bieten ein Kontrastprogramm aus unterschiedlichen Musikstilen. Siben spielt mit seinen Musikern aufregenden Early Jazz in Form von Ragtime,

Blues, Swing, Latin und berichtet „live, unplugged und in Farbe“ von den Vorläufermedien des Fernsehens, von der Erfindung der Schellackplatte, von Radio, Stummfilm und Kino im bahnbrechenden Agfa-Color-Verfahren. Die nächsten Termine sind am 16. und 17. Juli. Vorverkauf: Telefon 07192/9366931 und ticketing@saloniker.de.

Weitere Infos: [www.saloniker.de/fernsehturm](http://www.saloniker.de/)

Flohmarkt im Grünen

» **Flüwo.** In den Grünanlagen der Gebäude Straifstraße 11, 15 und 17 in Degerloch-West findet am Samstag, 6. Juli, 10 bis 16 Uhr, erstmals ein Quartiersflohmarkt statt. Teilnehmen können bei der Veranstaltung der Degerlocher Wohnbaugenossenschaft bevorzugt Flüwo-Mieter, aber auch andere Interessenten. „Der Flohmarkt ist eine rein nachbarschaftliche Veranstaltung und darf keinesfalls zu gewerblichen Zwecken genutzt werden“, sagt Flüwo-Mitarbeiterin Karin Weinmann. Die Teilnahme an dem Flohmarkt ist kostenlos.

Anmeldung: Karin Weinmann, Telefon 0711 9760221.



Quartiersflohmarkt.

Foto: cf

Fest mit Livemusik

» **EJD.** Es wird wärmer draußen, die Cafés stellen ihre Stühle wieder raus und auch beim Evangelischen Jugendwerk Degerloch hat sich einiges getan. „Um den neu gestalteten Garten in der Wurmlinger Straße endlich einzuweihen und zu feiern, „laden wir alle herzlich zu unserem Sommerfest ein. Egal ob Sie das Jugendwerk seit Jahren kennen oder noch nie vorher von uns gehört haben“, sagt Sanya Kayser vom EJD.

Am Samstag, 29. Juni, 15.30 Uhr, geht's los, dann stehen die Türen für Jung und Alt in der Wurmlinger Straße 49 neben der Heilig-Geist-Kirche offen. Das Evangelische Jugendwerk Degerloch freut sich darauf, mit seinen Gästen den Sommer mit Kuchen, Gegrilltem und natürlich auch Livemusik einzuläuten.

Fußball mit Spaß

» **Germania Degerloch.** Der Waldau-Klub bietet für alle Kids der Jahrgänge 2013 und 2014 am Freitag, 5. Juli, von 17 bis 18.30 Uhr, im Königsträßle 15 ein Fußball-Schnuppertraining an. Beim FV Germania Degerloch 1897 kickten von den Bambinis bis zu den Aktiven über 200 Fußballer jeden Alters. „Bei uns ist Fußball der Kernpunkt des Vereins. Neben der sportlichen Förderung hat auch die persönliche Entwicklung einen hohen Stellenwert. Ergänzt wird unser Angebot durch eine Kooperation mit der Fußballschule von Alexander Malchow“, sagt Jugendleiter Moritz Wössner. Das Leitbild der Germania-Jugendabteilung ist es, „leistungsorientierten Fußball mit Spaß zu verbinden“. Anmeldung: jugendleiter@germania-degerloch.de

Sommerfest

» **tus Stuttgart.** Am Sonntag, 30. Juni, 11 Uhr, startet das Sommerfest des Großvereins von der Waldau am tus-treff im Königsträßle 3. „Es ist ein Tag, an dem wir Interessierte, Nachbarn und Mitglieder zu einer klassischen Wurst oder auch zu einem Kaffee mit Kuchen begrüßen möchten“, sagt tus-Öffentlichkeitsreferent Dirk Welsch.

Termine auf einen Blick

» Im Donaubergland

Sonntag, 23. Juni

Wandergenuss im Donaubergland auf dem Premiumwanderweg „Donau-Wellen“, Schwäbischer Albverein, Abfahrt: 8.30 Uhr am Parkplatz Felix-Dahn-Straße, mit Schlusseinkehr, Info und Anmeldung bei Familie Lott unter 0711/723353

» Info zum Engagement

Donnerstag, 27. Juni, 10 bis 12 Uhr; ein Überblick darüber, wo freiwillige Tätigkeit benötigt wird, Degerlocher Frauenkreis, Helene-Pfleiderer-Haus

» Schnittkurs

Donnerstag, 27. Juni, 18 Uhr; der Wein-, Obst- und Gartenbauverein Degerloch veranstaltet im Garten des Vorstandes im Korinaweg den Sommerschnittkurs „Sommerriss“ mit Andreas Siegel

» Seniorenwanderung

Freitag, 28. Juni;

„Gerokruhe – Schillerlinde – Neckarblick – Onkel Otto – Hedelfingen“, Schwäbischer Albverein, Treffpunkt: 13 Uhr Stadtbahnhaltestelle Degerloch beim Kiosk, Gehzeit ca. 2,5 Stunden, Schlusseinkehr Gaststätte Hirsch in Hedelfingen, Führung: Ursula und Klaus Felstow, Telefon 0711/7222113

» Oasentag

Samstag, 29. Juni, 10 bis 18 Uhr; mit Atempädagogin Margaretha Zipplies, Hoffeldkirche, Kosten: 40 Euro, Anmeldung: ev. Pfarramt Hoffeld, E-Mail: Pfarramt.Degerloch.Hoffeldkirche@elkw.de, Telefon: 0711/769634-60

» Besuch der Gartenschau

Sonntag, 30. Juni, 11.40 Uhr; Bahnfahrt nach Schwäbisch Gmünd und Besuch der Remstal Garten-

schau 2019, Degerlocher Frauenkreis, Treffpunkt: U-Bahn-Haltestelle Degerloch, Eintritt: 8 Euro und Fahrtkosten; Anmeldung bis 24. Juni unter 0711/7220970

» Gottesdienst meditativ

Sonntag, 30. Juni, 10 Uhr; mit Musik-Ensemble A Capella, Pfarrerin Dr. Hélène Eichrodt-Kessel und Margaretha Zipplies, Atempädagogin

» Tag der offenen Tür

Samstag, 6. Juli, 10 bis 16 Uhr; Tag der offenen Tür und Fitness-Convention in der Sportschule Kiedaisch mit Vortrag zum Thema Nahrungsergänzungsmittel

» Sonwendfeier

Samstag, 6. Juli, ab 16 Uhr; Hocketse der Pfadfinder auf dem Vereinsgelände an der Hohen Eiche Eppelestraße 185, mit Hüpfburg, Gegrilltem und Feuer



**Kopfschmerzen
mit Ihrer
Immobilie?**

» Wir kümmern uns professionell und „schmerzfrei“ um den **Verkauf**, die **Verwaltung** und **Vermietung** Ihrer Immobilie.



Tübingen
4-Zi.-Whg., 120 m² WFL, Thiepval, denkm.Sch., kernsaniert, hochw. Ausstattung, renov., TG-Stpl., TL-Bad, Gäste WC, Galerie, EBK.
584.500,-€
zzgl. TG-Stpl. zzgl. Prov.



Stuttgart-Büsnau
2,5 Zi. Whg., 65 m², BJ 1966, EBK, TL-Bad, Parkett, 2 Keller, Balkon, PKW-Stellplatz, B: Öl, 114,6 kWh/(m²*a)
840,-€
zzgl. 150,-€ NK



Stuttgart-Nord
Hochw. Neubau Penthouse-Whg, 143 m² WFL, 3,5 Zi., 2 TL-Bäder, 2 TG-Stpl., EBK, 360° Dachterrasse.
1.189.000,- €
zzgl. TG-Stpl.



transparent · qualitativ · sicher Wir beraten Sie gerne!
www.jung-nagel.com ☎ 0711 72 69 39 60



Das sichere Gefühl, das Richtige zu tun.

Profitieren Sie von der BW-Bank als einem der größten Immobilienvermittler in Baden-Württemberg.

Gerne unterstützen wir Sie bei allen Fragen und Aufgaben rund um den Verkauf Ihrer Immobilie in **Sillenbuch, Degerloch und Sonnenberg.**

Ich freue mich auf Ihren Anruf!
Jörg Fischer 0711 124-47241

BW-Bank Immobilien • Fritz-Elsas-Straße 31
70174 Stuttgart • Telefon 0711 124-42825
www.bw-bank.de/immobilien • immobilien@bw-bank.de

BW BANK

Ein Unternehmen der LBBW-Gruppe



DURCHDEWALD IMMOBILIEN
Ihr Partner für exklusive Wohnimmobilien in Stuttgart



persönlich kompetent vertrauensvoll

Heidehofstr. 3 | 70184 Stuttgart | 0711 2599240
www.durchdewald-immobilien.de

1-bis 3-Familienhaus in Deg./Sonn./Möhr. gesucht, **750.000 - 1.250.000 €**

Westermann Immobilien 0711 - 76 08 00
Bruno-Jacoby-Weg 16 70597 Stuttgart www.westermann-immobilien.de



Herzenswunsch nach Scheidung:
Ein **EFH** oder eine große **EG-Whg.** mit Garten suche ich im Auftrag einer alleinstehende Dame mit Hund. Finanzierung ist bis 1 Mio. gesichert.
Marianne Rosner, 0157/87 60 91 96
oder **m.rosner@garant-immobilien.de**



Tel. 0711/23 955-110 www.garant-immobilien.de

SCHULTZ & YILMAZ

EXCLUSIVE IMMOBILIEN

- Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen?
- Sie hätten gerne eine kostenlose Werteschätzung Ihrer Immobilie?
- Wir sind spezialisiert auf den Verkauf exklusiver Immobilien - seit 25 Jahren.
- Rufen Sie uns an oder besuchen Sie uns in der Gänsheidestraße 37, Stuttgart.



WWW.SYI-STUTTGART.DE • SERVICE@SYI-STUTTGART.DE • 0711 - 24 83 94 0

HERGET IMMOBILIEN



WIR VERMITTELN WERTE.



S-WEST

Einzigartiges City-Penthouse mit Terrasse und Traumblick.
Ca. 186 m², 3,5-Zi., 2 Bäder, EBK, Luxusausst., Aufzug, Garage.
EA: 114,3 kWh/(m²a), Gas, Bj. 14.
KP: € 1.595.000,-

WWW.HERGET-IMMOBILIEN.DE



S-SCHÖNBERG

Exklusives Penthouse mit großer Loggia in ruhiger Bestlage, Erstbezug.
Ca. 130 m², 2,5-Zi., 2 Bäder, EBK, Luxusausst., Aufzug, TG.
BA: 52,8 kWh/(m²a), Gas, Bj. 19.
KM: € 2.200,-

TELEFON 0711 410 022 35



Manfred Hewig & Andrea Hewig oHG
Kaufleute in der Grundstücks- und Wohnungswirtschaft

Wurmliinger Straße 18 ☎ 0711-765 77 77
70597 Stuttgart-Degerloch Fax 0711-765 66 00

HEWIG a HEWIG
Immobilienverwaltung

Email: post@hewig-online.de

Informieren Sie sich unverbindlich !!

Wir übernehmen die Verwaltung Ihrer Wohnanlage nach dem WEG oder als Mietverwaltung

Seit über 20 Jahren unterstützen wir Senioren engagiert auf der Suche nach ihrem Komfort. Wir finden auch für Sie Ihre altersgerechte Immobilie. **Vertrauen Sie auf unsere Erfahrung!**

GENERATION 60+
Das Wohnen im Alter

LINK IMMOBILIEN 07 11-933 411 50
www.link-immobilien.info STUTT GART | OSTFILDERN

LAUSER® IMMOBILIEN



Zum Kauf für unsere bonitätsstarken Kunden suchen wir Eigentumswohnungen, Ein- und Mehrfamilienhäuser und Baugrundstücke.

Zur Miete für Bosch- und Daimler-Mitarbeiter suchen wir laufend Wohnungen und Häuser im Raum Stuttgart

Zum Ankauf für unseren Eigenbestand suchen wir Mehrfamilienhäuser bis 10 Mio. € im Großraum Stuttgart



Laustraße 22 · Stuttgart-Sonnenberg · Fon 0711 - 234 91 85 · www.lauser.de



Kristina Römpke
Tel. 0711 97657-0

Christian Kruse
Tel. 0711 97657-15

LBS
Immobilien kaufen,
verkaufen, finanzieren!
Beratungsstelle S-Degerloch
Kristina.Roempke@LBS-SW.de
Christian.Kruse@LBS-SW.de

KLEINANZEIGEN

Garten-Grundstück gesucht, Kauf oder Pacht. Höffeld / Ramsbachtal / Degerloch. eMail: direkt@nantscheff.de, T.: 0171-23 26 490 oder 0711-72 22 778.

Nachhilfe in Mathematik + Französisch, auch beim Schüler zu Hause. Rabatt bei Gruppenunterricht. Tel. 0171-1612121

Familie mit 2 Kindern (11 + 13) sucht Zuhause in Möhringen u. naher Umgebung: Haus ab 5 Zimmern/140 qm mit Garten z. Kauf; alternativ ein Grundstück z. Bau eines Doppelhauses. Wir suchen zum marktgerechten Preis, möchten aber auf Makler verzichten. Erfolgreiche Hinweise werden angemessen belohnt! Wir freuen uns über jeden Hinweis. Vielen Dank!
E-Mail: suchen-haus@t-online.de oder 0711-28477961

3-4 Zi.-Whg. zum Kauf gesucht: Wir suchen eine 3 - 4 Zi.-Whg. zum Kauf in Degerloch, Sonnenberg, Haigst, Alte- und Neue Weinsteige, Möhringen. 5.000,- € Belohnung bei erfolgreicher Vermittlung! Tel. 0172 - 7667617 Familie Schnell

Klavierunterricht von erfahrener Lehrerin. Tel. 0711 - 50626189

Erteile **Nachhilfe Latein**, komme gerne ins Haus. Tel. 0151 - 50735892

Rentner sucht Gartenarbeit: Heckenschnitt, Bäume fällen, Abfuhr und Entrümpelungen. Tel. 0177 - 7280412

Zuverlässige Rentnerin sucht Arbeit im Haushalt in Degerloch und Umgebung. Tel. 0163 - 8430250 oder 0711 - 7280412

Suche Grundstück, Baumwiese zu pachten oder zu kaufen. Telefon 0171 - 6580018

Gesangsunterricht für Jugendliche und Erwachsene, von der Classic bis zur Moderne. Mob. 0178-8557210

Klavierlehrerin (Musikschule) erteilt Unterricht. Tel. 0711 - 4569001 / Mobil 0172 - 6015282

3 - 3 1/2-Zi-Wohnung zur Miete gesucht & gerne zur Kehrwochenübernahme bereit: Wir (drei Geschwister) suchen eine 3 - 3 1/2-Zi-Wohnung (ab 1. OG) in Degerloch, Auf dem Haigst, Alte Weinsteige, Marienplatznähe, Sonnenberg. Wir freuen uns auf Angebote. Mobil: 0160-1766052.

Wohnen mit Stadtblick

S-Nord: Großzügige 4,5-Zi.-Etagenwohnung in denkmalgeschütztem Architektenhaus, Balkone und Terrassen, Wohnfl. ca. 175 m², 2 Bäder, VA, 338 kWh/(m²*a), Öl-ZH, Bj. 1965, Energiekl.: H, € 1,1 Mio. zzgl. 4,76 % Käuferprov. inkl. MwSt.

Stuttgart@engelvoelkers.com
Telefon +49-(0)711-227 24 70
Immobilienmakler



ENGEL & VÖLKERS®

Bauplatz/Haus gesucht.

Sichern Sie sich den bestmöglichen Preis!
gut Immobilien
Tel: 0711-72 20 90 30
www.gutimmo.de

DEGERLOCH
JOURNAL
Das Stadtteil-Magazin

Ihr Ansprechpartner für Anzeigen-Annahme
Monika Zydeck
Tel. 0711/97477-17

Gymnastik und Geselligkeit

Sie treffen sich bei Gymnastik und Geselligkeit, halten Leib und Seele zusammen und bleiben fit bis ins hohe Alter: die Sportgruppe Himmelsbach auf der Waldau.

Namensgeber vor 35 Jahren war einst Emil Himmelsbach, ein bekannter Leichtathlet der Stuttgarter Kickers. Er errang zahlreiche Titel über die Mittel- und Langstrecken bei den Württembergischen Meisterschaften und holte sich noch 1989 bei der Senioren-WM in Rom die Bronzemedaille im Marathon. Er war für sein Durchhaltevermögen bekannt, begeisterte mit seiner Gymnastik und Fitness und scharte immer mehr Gleichgesinnte um sich. „Er war ein harter Hund und jagte uns oft im Ramsbachtal die Treppen rauf und runter“, entsinnt sich Dieter Albrecht, der nach dem Tod von Emil Himmelsbach 2005 im Alter von 96 Jahren neuer Übungsleiter der Sportgruppe auf der Waldau wurde.

Strecken, dehnen und verbiegen

Im Winter wie im Sommer scharen sich dann Männer im Alter von 70 bis 92 Jahren um Albrecht, strecken, dehnen und verbiegen sich, absolvieren zu meist im Wald ihre Laufunden. „Beweglichkeit, Balancegefühl und Kraft sind gerade im Alter wichtige Elemente und halten Geist und Körper zusammen“, doziert der Übungsleiter. Und der bereits 80-jährige Klaus



HiBa-Sportgruppe: die Leichtathletik-Senioren im ADM-Sportpark. Foto: fes

Käppler ergänzt: „Durch das vielseitige Training kann man den Alterungsprozess auf- und zurückhalten.“

Käppler muss es wissen, denn er hat erst im vergangenen Jahr ein Buch unter dem Titel „Nach Jerusalem zu Fuß“ geschrieben. Tatsächlich legte der Degerlocher in mehreren Etappen die Strecke nach Israel per pedes zurück und holte sich die Fitness dafür auch in den Übungseinheiten der Sportgruppe Himmelsbach. Ihr gehört er schon seit mehr als 30 Jahren an und er trifft sich mit den anderen Mitgliedern jeden Dienstagabend zur Geselligkeit und einem Viertele beim „Griechen im Grünen“.

Das kommunikative Miteinander ist für den einstigen Sprinter Hans-Jürgen Felsen dabei genauso wichtig wie für Dr. Norbert Natter, den Ehrensensator der Universität Hohenheim. Er ist

mit 92 Jahren das älteste Mitglied und hat schon 44 Mal das Sportabzeichen abgelegt. Gerade das jährliche Sportfest ist einer der zwei Höhepunkte im Ablauf der Gruppe. Dann können die Mehrkampfnadel erworben und das Sportabzeichen abgelegt werden.

Jährliche Aktion: Hilfe für den Nachbarn

Wer diese Auszeichnung in Gold erhält, stiftet jeweils eine Flasche Wein. Die wird dann auch bei der Weihnachtsfeier getrunken, dem anderen Höhepunkt im Jahr. Dort sammeln die Sportler auch fleißig für die Aktion „Hilfe für den Nachbarn“ und oft kommen bis zu 1000 Euro zusammen. Das ist auch ganz im Sinne von Emil Himmelsbach, der selbst noch vom Krankenbett aus und kurz vor seinem Tod zu reichlich Spenden aufgerufen hat. *Guido Dobbratz*

Aus den Degerlocher Sportvereinen

» **HTC Kickers.** Beim Bundestag des Deutschen Hockeybundes wurde ein neues Präsidium gewählt. Dem gehört als Vizepräsidentin für die Jugend auch die Degerlocherin Anette Breucker an. Sie ist die Schwester vom einstigen DHB-Präsidenten Dr. Christoph Wüterich und spielte

einst unter ihrem Mädchennamen Anette Wüterich auch recht erfolgreich im Damen-Team des HTC Stuttgarter Kickers.

» **Stuttgarter Kickers.** Weiter aufhorchen lässt die Leichtathletik-Familie Engfer von den Stuttgarter Kickers. Der 23-jährige Tim Engfer

erzielte über 200 Meter in 22,36 Sekunden eine neue Bestmarke. Auch die Zwillingsschwestern Lisa und Lena steigerten ihre Bestleistungen. Lea setzte sich in der Altersklasse W 15 im Dreisprung mit 11,39 Meter an die Spitze in Württemberg, Lisa nimmt mit 11,05 Meter die dritte Position ein.

SOMMERTERRASSE

**Leckere Speisen,
kühle Drinks**

Urlaubsgenuss pur ...!



MÖHRINGER
hexle
RESTAURANT
Vaihinger Straße 7
70567 S-Möhringen
Telefon 0711 71 85 - 117

www.moehringhexle.de

Schreinerei Elsässer

Vikarweg 10 • 70567 Stuttgart
Tel. 0711/712870
Fax 0711/716747

Arbeit aus Meisterhand:
Bad- und Massivholzmöbel
Einbauschränke • Treppen
Haus- und Innen-Türen
Fertigböden • Garderoben
Verkauf und Montage von

**Rempp Einbauküchen,
Qualität aus dem
Schwarzwald**

rempp-kuechen.de

Schreinermeister
und Inhaber
Axel Schwarz
und
Ulrich Gertnerhoffer

SchreinereiElsaesser@web.de

HAUSFRiseur MOBIL 71 79 70

Häfner & Züfle
Bestattungen



Wir
kümmern
uns.
Liebevoll.

In Stuttgart,
Möhringen, West, Wangen & überall.
bestattungen-haefner-zuefle.de

Tag-&-Nacht-Telefon

0711-23 181 20

Festliche Barockmusik

» **Orgelförderkreis.** Das Stuttgarter Barockensemble Arco Musicale Stuttgart musiziert zum zweiten Mal in der Konzertreihe in der katholischen Kirche Mariä Himmelfahrt, Karl-Pfaff-Straße 50. Auf Originalinstrumenten sind Werke von Dietrich Buxtehude, Johann Adam Reincken, Tarquinio Merula, Antonio Vivaldi und Georg Philipp Telemann zu hören. Das Konzert in der katholischen Kirche beginnt um 18 Uhr, der Eintritt ist frei, Spenden zugunsten der neuen Orgel sind willkommen.



Arco Musicale Stuttgart Foto: cf

Sommerfest

» **Plieningen und Birkach.** Am Sonntag, 30 Juni, laden Birkach aktiv und mehrere Vereine und Gruppen aus Birkach wieder zum Besuch des Sommerfestes mit verkaufsoffenem Sonntag ein. Es findet in der Ortsmitte von 12 bis 17 Uhr statt. Ab 12 Uhr steigt in Plieningen das Straßenfest mit verkaufsoffenem Sonntag. Ein Bus pendelt zwischen den beiden Stadtteilen – kostenlos für die Fahrgäste. Birkach und Plieningen gemeinsam erleben, lautet das Motto des Tages. Um 10 Uhr gibt es einen ökumenischen Gottesdienst in der Franziskakirche.

Summer Jazz Soiree

» **Kultur bei uns.** Eine Summer Jazz Soiree veranstaltet die Initiative Kultur am Sonntag, 30. Juni, ab 18 Uhr. Im Atrium in der Gorch-Fock-Straße 30 in Sillenbuch werden von der Band Gentle Rain Swing, Balladen, Latin und Cool Jazz präsentiert. Und das, laut Ankündigung der Sillenbucher Kulturinitiative, „erfrischend wie ein warmer Sommerregen“. Der Eintritt an der Abendkasse beträgt 8 Euro.



Jubiläumsweg und historischer Rundweg

» **Schwäbischer Albverein.** Am Sonntag, 13. Oktober, wird der Jubiläumsweg anlässlich des 125-jährigen Bestehens der Ortsgruppe Degerloch eingeweiht. Dieser führt von der U-Bahn-Haltestelle Degerloch über den Haigst zur U-Bahn-Haltestelle Weinsteige, von dort hinauf durch den Wald zur Schillerlinde, weiter zum Fernsehturm, zum Vesperbrücke und zum Haus des Waldes. Von dort geht es hinunter zur Falterau und wieder hinauf durch Degerloch hindurch zur U-Bahn-Haltestelle Degerloch. Unterwegs werden Einblicke in

die Arbeit der Wegwarte der Degerlocher Ortsgruppe gegeben, außerdem wird es Event-Stationen geben, an denen die Teilnehmer trinken, vespern und spielen können. Details dazu werden noch ausgearbeitet. Außerdem führt der Schwäbische Albverein Degerloch Gespräche mit der örtlichen Geschichtswerkstatt bezüglich einer gemeinsamen Aktion betreffend „Historischer Rundweg“. Der aus dem Jahr 2005 stammende Falterplan muss neu aufgelegt werden, denn an kaum einem der Gebäude des Weges befindet sich ein informativer Hinweis.

Bürger stimmen für Klimaschutz

» **Stuttgart.** Die Ergebnisse von Kommunal-, Regionalwahl und Europawahl vom 26. Mai.

• **Kommunalwahl 2019:** Grüne 26,3%, CDU 19,4%, SPD 11,6%, FDP 7,9%, Freie Wähler 7,1%, AfD 6,1%, Linke 5,3%, SÖS 4,4%

So hat Degerloch gewählt: Grüne 27,7%, CDU 21,7%, SPD 10,9%, FDP 10,6%, Freie Wähler 8,1%, AfD 4,6%, SÖS 4,0%, Linke 3,5%

Gemeinderäte aus Degerloch: Beate Schiener (Grüne), Maria Hackl (SPD), Eric Neumann (FDP)

• **Regionalwahl 2019:** Grüne 24,3%, CDU 24,2%, Freie Wähler 14,0%, SPD 12,5%, AfD 9,2%, FDP 7,4%, Linke 4,4%

So hat Degerloch gewählt:

Grüne 31,1%, CDU 24,8%, SPD 11,4%, FDP 11,1%, Freie Wähler 7,1%, Linke 5,3%, AfD 5,1%

• **Europawahl 2019:** CDU 28,7%, Grüne 20,7%, SPD 15,6%, AfD 10,8%, FDP 5,4%, Linke 5,4%

So hat Degerloch gewählt: Grüne 29%, CDU 27,2%, SPD 13%, FDP 10,8%, AfD 6%, Linke 3,3%

• **Bezirksbeirat Degerloch:** Sitzverteilung nach der Gemeinderatswahl 2019: CDU 3 Sitze, Grüne 3 Sitze, SPD 1 Sitz, Freie Wähler 1 Sitz, SÖS 1 Sitz, AfD 1 Sitz

Das Stadtteil-Magazin

... erhalten Sie auch hier:

- Ortsmitte**
Bäckerei Schrade, Epplstraße 11
Löwen-Apotheke, Epplstraße 19A
Buchhandlung A. Müller, Epplstraße 19C
Hendlbürg Restaurant, Epplstraße 2
Bäckerei Treiber, Epplstraße 23
Cafe Azar, Gohlstraße 7A
Commerzbank, Epplstraße 10
Presse & Tabak, Epplstraße 25
Sport Katzmaier, Epplstraße 23
Waldau Apotheke, Epplstraße 34
Elektro Reihle, Epplstraße 34
Optik Thoraus, Felix-Dahn-Straße 11
Glott Sanitätshaus, Epplstraße 5
OMV Tankstelle, Epplstraße 55
Schuhhaus Schmidt, Epplstraße 7
Stuttgarter Volksbank, Epplstraße 8
BW Bank, Epplstraße 9
Shell Tankstelle, Epplstraße 90-96
Hörgeräte Iffland, Felix-Dahn-Straße 38
Deutsche Bank, Große Falterstraße 1
Bezirksrathaus Degerloch, Große Falterstraße 2
Raumlicht, Große Falterstraße 3
Getränke Beilharz, Große Falterstraße 7
Club-Restaurant Kickers, Königstraße 56
Stadtteilbücherei, Löffelstraße 5
Naturgut Bio-Markt, Löwenstraße 39
Gärtnerei Raff, Schöttlestraße 54

Gewerbegebiet Tränke
Getränke Beilharz, Chemnitzer Straße 14

Hoffeld
BW Bank, Hoffeldstraße 207
Papier- und Schreibwaren Rapp, Hoffeldstraße 207
Steinbock Apotheke, Hoffeldstraße 207

Sonnenberg
Poststelle, Laustraße 3

DEGERLOCH JOURNAL

Erscheint in Zusammenarbeit mit dem Gewerbe- und Handelsverein (GHV) Degerloch.

Herausgeber: AMW Verlag GmbH
 Postfach 4168 · 70779 Filderstadt
 Raiffeisenstraße 16 · 70794 Filderstadt
 Telefon: 0711 9747780
 Telefax: 0711 9747788
 www.amw-verlag.de

Anzeigen: Monika Zydeck
 Telefon: 0711 9747717
 m.zydeck@amw-verlag.de
Redaktion: Ingo Kluge (ik)
 Telefon: 0711 9747744
 i.kluge@amw-verlag.de

Mitarbeiter:
 Guido Dobbratz (gd)
 Felix Reiser (fr)
 Emily Schwarz (es)
Satz, Druck + Prospektanlieferung:
 Offizin Scheufele
 Tränkestraße 17
 70597 Stuttgart

Vertrieb:
 Presse- u. Prospektvertrieb W&P GmbH
 Am Ostkai 15-17, 70327 Stuttgart
 Telefon: 07 11/91 89 98-0
 Das Degerloch Journal erscheint monatlich (außer im August) in Degerloch, Hoffeld, Asemwald, Schönberg, Sonnenberg und Birkach. Änderungen aus aktuellen Gründen sind dem Verlag vorbehalten. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung.

Es gilt die aktuelle Anzeigenpreisliste.
Auflage: 16 780 Exemplare
 © Auf alle Beiträge des Degerloch Journals

DJ-Ticker

- +++ **Potamia:** Das Feinkostgeschäft in der Felix-Dahn-Straße wird bald schließen
 +++ **Geschichtswerkstatt:** Die Ortshistoriker Helmut Doka und Albert Raff führen am Samstag, 22. Juni, 14 Uhr, zu den ehemaligen und heutigen Schulgebäuden; Treffpunkt: Werkstatt Geschichte, Große Falterstraße 4
 +++ **Zumba-Kurs:** Ab 1. August bietet der Luftbad-Verein donnerstags von 17.30 bis 18.30 Uhr Zumba an, Info: antje.schoknecht@web.de
 +++ **Gewerbeflächen:** Wer eine Gewerbefläche sucht oder anbieten will, kann auf die neue städtische Plattform "Räume in Stuttgart" auf www.stuttgart.de/raeume zurückgreifen
 +++ **Bezirksbeirat:** Die nächste Bezirksbeiratssitzung findet am Dienstag, 25. Juni, 18 Uhr, statt
 +++ **Degerloch Journal:** Die nächste Ausgabe des Stadtteilmagazins erscheint am Dienstag, 9. Juli, mit dem Sonderheft 50 Jahre GHV und Degerlocher Sommer +++



Elektriker (w/m/d)

Wir sorgen für Elektrizität in der Stadt – 24 Stunden am Tag, 365 Tage im Jahr, bei jedem Wetter. Sie stehen auf Spannung im Job? Dann setzen Sie Stuttgart gemeinsam mit uns unter Strom!

Wir bieten:

- // Abwechslungsreiche Aufgabe mit großer Verantwortung
- // 36-Stunden-Woche, 30 Tage Urlaub, Überstundenkonto
- // Zulagen, Weihnachts- / Urlaubsgeld, vergünstigter Strom, betriebliche Altersvorsorge

Ihre Aufgaben:

- // Wartungs- und Servicearbeiten an elektrischen Anlagen und mechanischen Systemen
- // Störungseinsätze im Bereitschaftsdienst

Ihr Profil:

- // Berufsausbildung als Elektriker o.ä.
- // Zuverlässigkeit, Teamfähigkeit, Flexibilität
- // Führerschein Klasse B oder BE

Interessiert?

www.stuttgart-netze.de/karriere oder E-Mail an karriere@stuttgart-netze.de
(Referenznummer SNB TBB2_2 02318471)

Nasse Wände? Schimmelpilz?



ANALYSIEREN. PLANEN. SANIEREN.
TÜV-Rheinland überwacht, 10 Jahre Gewährleistung,
85.000 erfolgreiche Sanierungen in der Gruppe

Abdichtungssysteme Malmquist
Stuttgart

☎ 0711 - 73 14 37 oder 0711 - 566 155 15

www.isotec-stuttgart.de



Dachdecker- und
Flaschner Meisterbetrieb GmbH

Steildächer **Flaschnerei**
Flachdächer **Dachfenster**
Reparaturen **Gerüstbau**

www.beck-dach.de

Krokodilweg 1 • 70499 Stuttgart-Weilimdorf
Tel.: 0711/806 23 90 • Fax: 0711/806 23 92



„Wir lassen Sie nicht
im Regen stehen!“

www.karosserie-dieruff.de



Dieruff GmbH · Chemnitzer Str. 5 · 70597 Stuttgart
Degerloch · Industriegebiet Tränke
Tel. 07 11 / 72 72 37-3

- Unfall-Instandsetzung
- Autolackierung
- Dellenreparatur
- Oldtimer-Restaurierung

DEGERLOCH
Das Stadtteil-Magazin

Nächster Erscheinungstermin
Dienstag, 9. Juli 2019



Bei ons wird g'schafft:

- Umbauten
- Renovierungen
- Sanierungen
- Stäffele
- Mäuerle

erfahren,
kompetent,
zuverlässig,
preiswert

Alles rund ums Haus
aus einer Hand
Innenausbau / Trockenbau
Koordinierung aller Gewerke

SCHAFFEREI SCHMID
Inh.: Sylvia S. Fischer

Schönbergstr. 21 · 70599 S-Schönberg
Tel. 0711/4 79 02 37 · Fax 0711/34 21 76 07
Mobil: 0172/4 58 85 48
schmid-schafferei@web.de

Der Gärtner...

Planung · Ausführung · Umgestaltung
Pflege · Baumkletterer

Professionelle Baumfällungen

Garten- &
Landschaftsbau

Kreku

70565 Stuttgart
Tel. 07 11 / 93 30 77 11

Fax 93 39 17 71
gartenbau.kreku@gmx.de

... mit dem grünen Daumen



Markisen



Fenster + Türen



Lamellenüberdachung



NEU Leinfelder Straße 64 · 70771 L.-Echterdingen · Mo.-Fr. 10–18 Uhr · Sa. 9–13 Uhr **0711-90 261-61**

Fürsorger.

Christian Haller



Wir sind für Sie da.

Mit Umsicht und Fürsorge kümmern wir uns um Verstorbene und ihre Angehörigen.

Telefon 0711 · 722 09 50
www.bestattungshaus-haller.de



DIE GARTENHEXEN verschönern
Ihren Garten – Gartenpflege, Neugestaltung,
seit 35 Jahren Fachbetrieb
Telefon 01 73 695 97 23 + 01 71 611 98 53
E-Mail: diegartenhexen@gmx.de

Ihr Ansprechpartner
für Anzeigen-Annahme
Monika Zydeck
Tel. 0711 9747717



ONLINE

Bestellen Sie jetzt Ihren
ganz persönlichen Blumen-
schmuck online unter:
www.gaertner-reeff.de

- * Blumenversand
- * Trauerfeier
- * Grabbepflanzung
- * Gedenkservice



RAFF

Floristik · Grabpflege · Gärtnerei
Schöttlestraße 54
70597 Stuttgart/Degerloch
Tel. 0711/7 67 05 31-15
www.gaertner-reeff.de



Foto: © bo.tan.ki.foto

Haag

grün
erleben

GROSSE STAUDEN- FREUDE!

VERSCHÖNERE JETZT DAS
STAUDENBEET. TOLLE AUSWAHL,
BESTE GÄRTNERQUALITÄT.

www.gaertner-reeff.de

Pflanzen Center Gärtnerei Haag | Lerchenfeld 1 | 70597 Stuttgart
Tel.: 0711/7651114 | Mo.-Fr. 8-18:30 Uhr | Sa. 8-16 Uhr



Lilavadee

**Thailändisches Restaurant
& Cocktails**

Reutlinger Straße 1
70597 S-Degerloch
Tel. + Fax 7 20 79 58
www.lilavadee.de

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 12.00-14.30
abends ab 18.00
Sa., So. und
Feiertage ab 18.00

Mittagstisch
Alle Gerichte
zum Mitnehmen



Qualität zum günstigen Preis!

Markisen-Welt

- Riesenauswahl in allen Preislagen ■ Handwerks-Qualität
- Über 600 Stoffdessins ■ Freundliche Beratung

L.- Echterdingen · Heilbronner Str. 5 · Tel. 0711-9 02 88-0 · www.gsi-gmbh.de

Über **35 JAHRE**
zufriedene Kunden
GUT · SCHNELL · INDIVIDUELL
gsi
Das Sonnenschutz-Zentrum

Mo.- Fr. 7.30-17.00 Uhr · Sa. 10-13 Uhr geöffnet

A1